

# LA VOZ DE CASTILLA

Diario de Falange Española Tradicionalista y de las J. O. N. S.

N.º - Núm. 2.779 - BURGOS, MIÉRCOLES, 8 de septiembre de 1954 - Santa Cruz, 17 - Teléfono 2156 - Precio, 80 centimos

## LOS SOCIALISTAS DE MANANES CONTRA ADENAUER EN EL PAZO DE MEIRAS

### Adenauer participará en la conferencia sobre el rearme

Madrid, 7.—Alemania occidental esminará su peor crisis desde la fundación, como consecuencia de la política del canciller Adenauer de la integración de la República Federal en Alemania, ha dicho el dirigente socialista Erich Ollenhauer en un discurso por radio en el que ha expresado su opinión en materia de la política exterior de Adenauer que, según él, conlleva consecuencias imprevisibles para el pueblo alemán y para Europa. Ollenhauer ha expresado su opinión en materia de la política exterior de Adenauer que, según él, conlleva consecuencias imprevisibles para el pueblo alemán y para Europa. Ollenhauer ha expresado su opinión en materia de la política exterior de Adenauer que, según él, conlleva consecuencias imprevisibles para el pueblo alemán y para Europa.

### En honor del presidente Trujillo



El embajador de España, don Manuel Valdés, impone la Gran Cruz de Carlos III al Presidente de la República Dominicana, general Héctor Bienvenido Trujillo.

### CANADA PARTICIPARÁ EN LA CONFERENCIA DEL REARME

Ottawa, 7.—El Canadá se unirá a la conferencia de la nueva potencia sobre el rearme de Alemania, que se celebrará en París, pero no abandonará su posición de que la ONU lo discuta a su vez en una próxima reunión de la Organización Atlántica, según se dijo en fuente oficial.—Efe.

### PRIMERA PRUEBA DE ADENAUER

Washington, 7.—El próximo para variar se enfrentará al canciller Adenauer con su primera prueba años de su opinión pública después del campo de la Comunidad de Defensa de Europa.

Madrid, 7.—Se espera, según ha informado un portavoz del Foreign Office, que el secretario de Estado norteamericano John Foster Dulles, asistirá a la conferencia de las potencias que, con dificultad, se trata de convocar en Inglaterra para la semana que viene con el fin de tratar sobre la defensa europea.

### La esposa del Jefe del Estado visitó la Tómbola de Caridad de La Coruña

La Coruña, 7.—La esposa de Su Excelencia el Jefe del Estado, doña Carmen Polo de Franco, llegó a la Tómbola de Caridad, instalada por el Secretariado Diocesano de esta capital en los jardines de Méndez Núñez, a las nueve de la noche. Fue cumplimentada por el gobernador civil, señor Gracia; alcalde, señor Molina, y otras representaciones. La ilustre dama, que venía acompañada de la marquesa de Huétor de Santillán y del segundo jefe e intendente de la Casa Civil, señor Fuertes de Villavieja, fue acogida por el público con grandes demostraciones de simpatía y apiausos. La ilustre dama despachó durante largo tiempo boletos en la Tómbola.

## Informe sobre la crisis del sistema defensivo de la Europa Occidental

En la Delegación Provincial del Ministerio de Información y Turismo de La Coruña se facilitó anoche la siguiente referencia del Consejo de Ministros celebrado en el día de ayer en el Pazo de Meiras, bajo la presidencia de S. E. el Jefe del Estado:

**PRESIDENCIA DEL GOBIERNO.**—Decreto por el que se establece la exclusiva competencia de las direcciones de las empresas concesionarias de líneas aéreas en la designación de los destinos del personal de vuelo de sus aviones.

**RECURSOS DE AGRAVIOS.**—Expedientes de trámite.

**ASUNTOS EXTERIORES.**—Informe sobre la crisis del sistema defensivo de la Europa Occidental.

Acuerdos por los que se pasan a las Cortes, a efectos de su ratificación, el tratado de amistad con Haití, de 24 de mayo último, y el convenio comercial con Ecuador, de 12 de julio.

**CONCESIÓN DE BIENEFICIO A NUEVOS JESES DE MISION.**—Decreto por el que se autoriza a celebrar un concurso para las obras de ampliación del grupo escolar "España" en Tanager.

**PRORROGA Y RENOVACIÓN DEL ACUERDO COMERCIAL Y DE PAGOS CON EL BRASIL.**—Decreto por el que se remite a las Cortes proyecto de ley sobre fijación de la pensión extraordinaria correspondiente a los familiares de los oficiales habilitados de los Juzgados de Primera Instancia e Instrucción declarados muertos en campaña.

**ACUERDO POR EL QUE SE ENVÍA A LAS CORTES PROYECTO DE LEY POR EL QUE SE MODIFICAN EL ARTICULO 251 DEL CODIGO DE COMERCIO Y EL 1429 DE LA LEY DE ENJUICIAMIENTO CIVIL.**—Decreto de personal.

**EXPEDIENTES DE LIBERTAD CONDICIONAL.**—Decreto por el que se concede al personal de tropas paracaidistas, por su permanencia en ellas, la Cruz del Mérito Militar con distintivo blanco, con o sin pensión.

**DECLARACIONES URGENTES PARA REALIZAR EN LAS FABRICAS DE MURCIA Y VALLADOLID.**—Expedientes de adquisición de material.

**MARINA.**—Acuerdo por el que se acepta la propuesta de cesión a la Marina, hecha por don Eduardo Aznar y Coste, de un buque de su propiedad.

**ACUERDO POR EL QUE SE CONCEDE LA GRAN CRUZ DEL MÉRITO NAVAL AL EMBAJADOR DE ESPAÑA EN CUBA, DON JUAN PABLO LOJENDIO.**—Expedientes de obras, adquisiciones y franquicias arancelarias.

**HACIENDA.**—Decreto-ley sobre concesión de los créditos extraordinarios para ejecución de la ley sobre abono de ayuda familiar a los funcionarios civiles del Estado.

**DECRETO POR EL QUE SE APRUEBAN LOS REGLAMENTOS DE LOS CUERPOS TÉCNICO Y ADMINISTRATIVO DE ADUANAS.**—Acuerdo sobre aprobación de obras de transformación industrial de las salinas de Torreveja.

**EXPEDIENTES DE TRÁMITE.**—**GOBERNACION.**—Decreto por el que se autoriza a la Dirección General de Correos y Telecomunicación para anunciar concurso público de adquisición de un solar o edificio para sus servicios de Zaragoza.

**DECRETO POR EL QUE SE ACEPTA EL SOLAR OFRECIDO POR EL AYUNTAMIENTO DE AMPOSTA CON DESTINO A LA CONSTRUCCIÓN DE UN EDIFICIO PARA LOS SERVICIOS DE CORREOS Y TELECOMUNICACIÓN.**—Decreto por el que se autoriza la adquisición e instalación mediante concurso, de los equipos necesarios para asegurar entre Algeciras y Ceuta las comunicaciones telefónicas con Marruecos por enlace radiotelegráfico multicanal.

**DECRETO POR EL QUE SE AUTORIZA LA ADQUISICIÓN, MEDIANTE CONCURSO, DE CINCO CARRETERAS Y DIEZ EQUIPOS RECTIFICADORES PARA LA CARGA DE BATERÍAS DE LAS MISMAS.**—Decreto por el que se deniega la segregación del lugar de Margarida del Ayuntamiento de Planes (Alicante), y su constitución en Municipio independiente.

**EXPEDIENTES DE OBRAS EN DIVERSAS LOCALIDADES ADOPTADAS POR S. E. EL JEFE DEL ESTADO.**—Expedientes de aprobación de las obras de terminación del nuevo edificio del Gobierno Civil de Pontevedra, de nacionalidad española, de personal y de trámite.

**OBRAS PÚBLICAS.**—Acuerdo por el que se envía a las Cortes proyecto de Ley sobre autorización para la permuta de terrenos necesarios al Estado para la construcción de la carretera del límite de Barcelona a la de Barcelona a Santa Cruz

## RUSIA APOYA A CHINA ROJA EN SU INTENTO DE INVADIR FORMOSA

### Concentraciones de juncos bombardeadas por los nacionalistas

Taipeh, 7.—Buques de guerra y cazabombarderos nacionalistas chinos han atacado hoy a fuertes concentraciones de juncos chinos rojos que se hallaban frente a Quemoy, al parecer para intentar la invasión de la isla nacionalista.

Un portavoz del Ministerio de Defensa ha dicho que los bombarderos actuaron también contra Amoy, situada en tierra firme a siete millas de Quemoy. Se describe el ataque como el mayor de revancha contra el bombardeo de Quemoy.—Efe.

### TREMENDOS DAÑOS EN LAS INSTALACIONES ROJAS

Taipeh, 7.—Los ataques chinos nacionalistas han estado también dirigidos contra los gigantescos cañones de construcción rusa, que continúan bombardeando esporádicamente Quemoy. Los pilotos que regresan, informan de haber causado tremendos daños a las instalaciones comunistas. Siete rojos muertos han sido vistos sobre una isla y cómo las tropas comunistas huían presa de pánico en las demás. Los barcos de la flota nacionalista informaron que no hubo oposición alguna por parte de la flota comunista.—Efe.

### PREOCUPACION EN LONDRES

Londres, 7.—Aumenta la preocupación en los medios oficiales británicos sobre la campaña de la China roja para liberar a Formosa, ante las señales dadas de estar siendo apoyada activamente por Rusia.

Green que hay razón para suponer que la campaña pueda ser un plan conjunto chino-soviético y que los ataques comunistas a las islas de

## Se disuelve el partido comunista de Trieste

Trieste, 7.—El partido comunista del territorio libre de Trieste (partido de Tito) se ha disuelto durante la última reunión extraordinaria que han celebrado sus afiliados.

Fuentes allegadas a dicho partido indican que las causas de esta disolución estriban en el intento de "conceder mayor desarrollo y unificación a las fuerzas socialistas de la región".

Se negaron a declarar si los cinco mil miembros del partido disuelto entrarán a formar parte de otro grupo político.—Efe.

## Portugal recibirá equipos de artillería de campaña del Canadá

Lisboa, 7.—Portugal recibirá en breve equipos de artillería de campaña del Canadá, al amparo del programa de ayuda mutua de la NATO. El embarque de esos equipos será realizado en Montreal en esta semana.—Efe.

### DESORDENES EN GOA

Lisboa, 7.—De Goa informan que un grupo procedente de la Unión India entró en el Municipio portugués de Satari por el antiguo puesto avanzado de Ravona, que se halla abandonada. Rompieron los cristales de la casa en que había estado instalado los servicios fronterizos portugueses y luego le prendieron fuego, que destruyó el edificio. Finalmente los invasores izaron la bandera de la Unión India sobre los restos y huyeron al país vecino. La Policía portuguesa acudió prontamente y arrió la citada bandera.—Efe.

### CONTRATA DE BREROS EXTRANJEROS

Oporto, 7.—El corresponsal en Goa de "O Primeiro de Janeiro" comunica que el Gobierno de la India portuguesa ha autorizado la contrata de obreros extranjeros para satisfacer las necesidades de mano de obra de la industria goana. Muchos de esos obreros habían sido despedidos en los últimos meses.—Efe.

### VIOLACION DE LA FRONTERA

Lisboa, 7.—Informan de Goa que un individuo de nacionalidad india, Narana Prashad, especialmente comisionado por el jefe socialista Goray, de Bombay, apareció, a las once de la mañana, frente al Palacio del Gobierno, sacó una gran bandera de la Unión India y empezó a hacerla ondear. Fue detenido y llevado a la Jefatura de Policía, donde declaró haber entrado en territorio portugués por Belgaum. Aún no se ha podido determinar con exactitud el punto por donde se registró esa nueva violación de la frontera.—Efe.

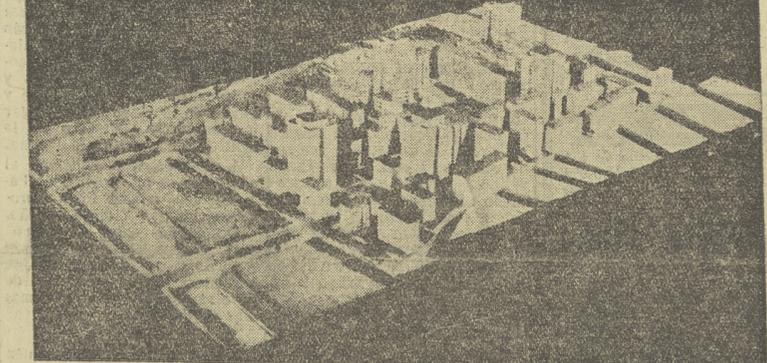
### UN HIJO DE CUNHA VOLUNTARIO

Lisboa, 7.—Entre los ofrecimientos al Gobierno portugués para combatir en la India, figura el del doctor Arturo Cunha Leal, hijo del ex presidente del Consejo Cunha Leal, la figura más prestigiosa de la oposición al doctor Salazar. El hijo del ex presidente del Consejo se ofrece voluntario para la India en cualquier unidad de combate. Efe.

### PROXIMA MARCHA SOBRE DIU

Lisboa, 7.—El corresponsal en Goa del "Diário Popular" lisboeta informa que, según anuncio hecho al parecer, por el partido comunista de Saraustra, miles de los llamados evolucionarios indios, que pretenden la anexión de la India portuguesa a Baharat, marcharán sobre Diu el próximo día 15.—Efe.

## CASAS EN EL CAMPO DE FUTBOL



Maqueta del proyecto de mil doscientas viviendas bonificables que van a construirse sobre el terreno del actual campo de Torrero, en Zaragoza. Su presupuesto, ciento treinta millones.

## Siguen los progresos en Manila

### Los delegados se han declarado contra el colonialismo

### HOY, REUNION SECRETA Y CLAUSURA

Manila, 7.—Un comunicado oficial sobre la S.E.A.T.O., al terminar el segundo día de reuniones, dice:

«La Conferencia de Manila se ha reunido en sesión a puerta cerrada a las 9,30 de la mañana, y de nuevo a las 2,45 de la tarde, el 7 de septiembre. Tanto en la sesión de la mañana como en la de la tarde se han hecho señalados progresos en el estudio de las propuestas para el Tratado de defensa colectiva del S. E. asiático. Se ha acordado celebrar una sesión secreta más a las nueve de la mañana del miércoles, 8 de septiembre, y una sesión pública a las cuatro de la tarde.»—Efe.

### HACIA UNA VICTORIOSA CULMINACION

Manila, 7.—La Conferencia de la S.E.A.T.O. se acerca a una victoriosa culminación y los delegados que asisten a la misma se han puesto ya de acuerdo sobre la mayoría de los puntos del Tratado contra la agresión y el colonialismo en el sureste de Asia.

Después de las conversaciones privadas del lunes, los delegados han hecho hoy rápidos progresos. Las noticias que se tienen de la sesión secreta dicen que se espera completar la labor esta noche y celebrar mañana la ceremonia de clausura.

El proyecto actual del Tratado contiene un preámbulo y nueve artículos, de los seis ya han sido aprobados. Y son:

1.—Dice que las disputas internacionales deben terminarse de acuerdo con los términos de la Carta de las Naciones Unidas.

2.—Dispone que los miembros laboren separada y conjuntamente por medio de la autoayuda y la ayuda mutua para reforzarse, de modo que puedan repeler las agresiones comunistas de fuera y de dentro.

3.—Los miembros cooperarán en el desenvolvimiento de medidas económicas mutuas entre ellos y otros países de igual mentalidad, para favorecer la estabilidad económica y el bienestar social.

6.—Dice que el Tratado no entrará en conflicto con los derechos y las responsabilidades de los miembros bajo la Carta de las Naciones Unidas.

7.—Se refiere a la entrada de nuevos miembros y designa al Gobierno filipino como depositario de los documentos correspondientes.

8.—Determina que la vida del Tratado será por un período indefinido. Este artículo dispone también la retirada de los miembros fundadores del Tratado con aviso anticipado de un año.

Esta tarde se discutirán los artículos 4, 5 y 8.

El 4 define el tipo de agresión a que se oponen las naciones miembros.

Por el quinto se establece un Consejo de la S.E.A.T.O., y el artículo octavo define el área de Asia que ha de ser cubierta por el Tratado. Efe.

VICTORIA PARA EE. UU.

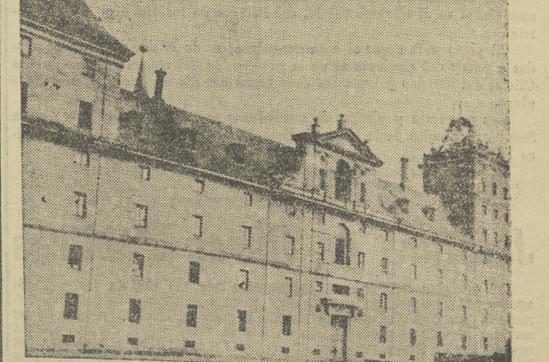
Manila, 7.—El tratado de la S.E.A.T.O. que se está redactando será una importante victoria para los Estados Unidos y las naciones asiáticas que asisten a la Conferencia de Manila, según se dice en un redactor de la United Press en círculos bien informados. Resaltará en el tratado de la energética posición contra el colonialismo, que los delegados asiáticos elogian con garantía de la libertad y la independencia del Asia suroriental. Creen que éste será un importante golpe de propaganda contra los comunistas y los llamados "neutrales" que habían atacado a la reunión de Manila. Añaden que demostrarán claramente a los asiáticos que el tratado defensivo está a favor del progreso en Asia y opuesto al viejo tipo europeo de colonialismo, así como al

## El Asama, en erupción

Tokio, 7.—El monte Asama, el mayor volcán en actividad de la isla japonesa de Honahu, ha entrado en erupción en la noche pasada con una gran explosión.

Esta montaña se encuentra a 120 kilómetros al noroeste de Tokio.—Efe.

## LAS TORRES DE EL ESCORIAL



En el Monasterio de El Escorial se están realizando importantes obras. Con el paso de los siglos, las torres del Monasterio de El Escorial, cuya armadura de madera de la época de su construcción estaba podrida, está siendo reemplazada por otra de hierro, sin que por ello pierda su estilo al ser reconstruida. Vista de la primera torre, que está siendo reparada, con su armadura metálica. (Foto Contreras.)

## ESPOLON

### La veda de caza y unas reclamaciones

A las doce de la noche del día 7 (parece que estamos en el encabezamiento de un acto), la primera autoridad civil de esta provincia decretó el establecimiento de la veda en la caza de la codorniz. La "guerra" ha durado veintidós días, poco más o menos lo que cualquier "revolucionista" hispano-americano, sólo que con más víctimas, por lo menos de una parte. Las chorros cósmicas, pese a lo que gallega presume su compañera urbana de Madrid, han sufrido una invasión de sus dominios, el acorralamiento en llanos vaguadas, la persecución insaciable, el acoso de perros propios y ajenos, la ofensiva de cuadrillas organizadas con conciencia, con lujo de armas y pertrechos. Todo esto ha conlucido a que el recuento final arroje cifras respetables de muertos en el bando de la codorniz y una la furia del vola víctima (herido) en el de sus enemigos, con la triste el más mínimo gravante de que el tal era neutral en el follón y fue alcanzado de una perdonada de novato que luego no quiso dar la cara.

Parece que la caza no ha abundado. Esto ha influido en el informe del Comité Provincial de Caza proponiendo al Gobernador la fecha de la veda, ya que la continuación de la caza originaría graves perjuicios. Nos dicen que ha habido protestas y reclamaciones —podríamos dar los nombres de quienes encabezaban este extraño movimiento— pidiendo incluso que un término —el de Torrelandino— quedase exceptuado de la ordenanza prohibitiva. No imaginamos las razones que se hayan podido alegar para alzar peticiones contra la fecha de veda, pero si nos satisface registrar que ésta se ha establecido al margen de presiones y recomendaciones.

Cuando se pueda cazar, deben poder hacerlo todos, y terminado el plazo, escopetas colgadas para todo el mundo, y en paz. Que otro año vendrá y medraremos.

V. DOMINGUEZ ISLA



A los quince meses de cometido

# MISTERIO DEL CRIMEN DE LURS SIGUE SIN SER TOTALMENTE REVELADO

pesar de las numerosas lagunas que presenta su caso, Gastón Domini será juzgado en Grenoble a fines de noviembre

La Policía de Grenoble realizará nuevas investigaciones

A los quince meses de cometido el crimen de Lurs, sigue siendo abundante el misterio. Hay un detenido y una versión oficial: Sir Jack Drummond, su esposa lady Ana y su hija Isabel, acampaban durante un viaje de vacaciones, cerca de su automóvil, cuando un viejo campesino de los alrededores, Gastón Domini, se cortó entre las matas con ciertos propósitos. Sorprendido por sir Jack asesino a éste y a su esposa, disparando sobre ellos su carabina, y después mató a la pequeña Isabel a culatazos.

Durante mucho tiempo los policías investigaron en la Gran Tierra, donde el crimen había sido cometido, en las orillas del río Durance, reuniendo pruebas contra la familia Domini, David, sospechosa desde el primer momento. El "círculo de silencio" de los campesinos se rompió un día bruscamente; los dos hijos de Gastón Domini acusaron a su padre, el viejo patriarca de la autoridad en la comarca de Lurs, y aproximaba a una especie de terror tribal. Detenido, el viejo no vació en confesar. La Policía realizó un expediente conciso y claro que parecía disolver totalmente las sombras del misterio.

## CRIMEN DE ESPIONAJE: Si

Jack Drummond no se ha separado del Servicio de Información, puede creerse que todos



GASTÓN DOMINI

sus recientes viajes eran "proteccionales"; por lo tanto, su vida no ha dejado de estar en juego. Puede creerse que los enemigos — los agentes de una red de espionaje — le han perseguido hasta matarle a él y a su familia.

Por el momento lo único concreto que se sabe de este asunto es que un campesino — dudoso, jefe de una familia dudosa, patriarca de una región dudosa — fue acusado por sus dos hijos de haber cometido el crimen que él confesó y después negó, que uno de los dos hijos se ha vuelto atrás de sus declaraciones. Fuera de ello no hay ninguna prueba, ni el móvil es lo suficientemente fuerte como para justificar el crimen.

El proceso de Gastón Domini, sin embargo, va a celebrarse a finales de noviembre en Grenoble. El fiscal, la defensa y la Policía judicial tienen a través de meses de tiempo para encontrar pruebas suficientes. Pero es probable que si un misterio político o militar ensombreció más el crimen de Lurs, el público nunca sepa la verdad de lo ocurrido, sea o no condenado Gastón Domini.

## Crónica de Madrid

### Pedrés y Aparicio pleitean con Balañá

Nuevo altercado gamberístico con un sereno

La vuelta de los veraneantes ha coincidido con la puesta en circulación de sesenta autobuses, que se hallan en los talleres para su reparación y arreglo. La ausencia de un gran contingente de madrileños inspiró la retirada, para atender a la necesaria faena de poner en condiciones esos vehículos. El servicio, con menos elementos de los que se precisaban, resulta deficiente y los autobuses están sometidos a un trabajo excesivo. Los que permanecieron en Madrid hubieron de soportar la escasez, que era mayor que la determinada por la disminución normal de usuarios. Que era conveniente



proceder a la reparación, nadie lo duda. Y que el momento adecuado era el del verano, resulta incuestionable. Pero ahora hay de nuevo una población que requiere más elementos de transporte. Vuelve a manifestarse el desequilibrio. Y la cuestión, como es inevitable, es de orden económico. Hacen falta coches. Se habló mucho de la idea de sustituir autobuses por trolebuses en el centro de la capital. Hay que importar material nuevo. Pero, ¿y el dinero? El alcalde ha reiterado su criterio de que las tarifas no se eleven. Lo que pagan los viajeros se estima como una tasa y no como un precio de un servicio público. Es una plausible actitud, que los madrileños agradecerán. Sin embargo, la situación deficitaria se mantiene y el presupuesto municipal no da para suvenir a lo que el propio servicio lo recauda.

El problema se mantiene. Como subsiste el de la incapacidad de los elementos que la empresa municipal de transporte tiene en actividad. Las "colas" reaparecen. La desesperación de las gentes no se corrige. Y habrá que seguir hablando, reiteradamente, como tema de máxima actualidad, de la angustiosa cuestión de los transportes urbanos.

## ASAMBLEA DE TURISMO

El lunes dará comienzo la Asamblea turística organizada por los Centros de iniciativa y turismo. Es el último del programa de los actos que se han de desarrollar con ocasión de estas reuniones. La inauguración será el día 13, como queda dicho, en los salones de la Asociación de la Prensa. La clausura se celebrará en el Ayuntamiento el día 16. En el Escorial, la Diputación ofrecerá un ágaso a los asambleístas. En Alcalá hará lo mismo la Dirección General de Turismo. Y tras de las sesiones de trabajo, con ponencias de mucho interés, se realizará una excursión a Lisboa y otras ciudades portuguesas. Se han inscrito cerca de un centenar de congresistas y casi todos los Centros de iniciativas han enviado propuestas para su examen y discusión en la Asamblea.

## PLEITO TAURINO

Los diestros Aparicio y "Pedrés" han llevado un pleito de contratación al Sindicato del Espectáculo. Se trata de las corridas de feria salmantina. El empresario de esos festejos taurinos, de gran solera, es el popular Balañá, propietario y gerente de la plaza de toros de Barcelona. Parece que apalabró, como es costumbre, a los dos espadas. Y dirigió un telegrama de confirmación a los respectivos apoderados. "Pedrés" y Julio Aparicio habían de actuar en dos corridas, y cuando se publicaron los carteles se encontraron con la sorpresa de que sus nombres no figuraban en ellos. El Sindicato ha dirigido las comunicaciones oportunas a la autoridad provincial, al citado empresario y a los diestros que han de actuar en la feria de Salamanca, a los efectos consiguientes.

## LA INDEFENSIÓN DE LOS SERENOS

Se ha producido un nuevo altercado. Unos gamberros, seguramente ebrios, hicieron un sereno se interrumpió. Trató de apaciguar los ánimos y evitar el escándalo que producían los alborotadores noctámbulos. Y fue agredido por uno de ellos, que intentó asestarle una puñalada. Afortunadamente, el vigilante reaccionó y pudo reducir al agresor. Pero el hecho, sintomático, vuelve a actualizar el desamparo en que están los serenos madrileños, para los que se ha pedido que tengan el derecho de uso de armas. Si el gamberro y los excesos de la gitanería ambulante no se corrigen con decisión enérgica, estos episodios, impropios de una gran urbe como Madrid, se repetirán constantemente. Y es lógico y debe promoverse el que los que ejercen una función que es algo más que la de abrir las puertas a los vecinos cuenten con los medios normales de defensa, y de imponer, cuando haga falta, la autoridad delegada que les está conferida.

JOSE ALBERT FRANCISCO CASARES

# Crónicas internacionales

## En Nueva York se vende el noventa por ciento de la ropa hecha que visten los americanos

Nueva York. — (Crónica de nuestra corresponsal.)  
NUEVA York ya tiene colorido de otoño. El verano ha pasado y la ciudad pierde ese extraño aire tropical que le prestan los hombres de guayabera y "shorts" y las señoras con trajes de algodón brillantes y escotados.

Ya los golfillos no juegan en las calles con las mangas de riego, ya se están aireando las escuelas. Los americanos se disponen a recobrar el hábito de las veladas frente a la televisión. Nadie duerme en el parque. En los almacenes, el único grito "son unas falda" copias de las escoceses, que no llegan a las rodillas. Dicen que las colegialas van a usarlas con largos calcetines de lana.

Luis Miguel Dominguín pasó por Nueva York. Alguien me dice que tenía un aire fatigado, que se alojaba en las torres del Waldorf.

—Tendrá que volver a los toros— pronostica la misma persona.

Luis Miguel Dominguín era el acompañante de una belleza americana que fue "reina" de las cervezas Rheingold.

Las cervezas Rheingold—por cierto—van a elegir una nueva embotelladora. Es un premio codiciado entre las jóvenes modelos neoyorquinas. Ser modelo es una cosa difícilísima; ayer me di cuenta de ello. Conoci el mundo de la costura entre bastidores.

En Nueva York se vende el 99 por 100 de toda la ropa hecha que se confecciona en los Estados Unidos. Parte de las operarias que las confeccionan son españolas. Otras italianas, otras judías, otras portorriqueñas; ninguna americana, o muy pocas.

Las fábricas tienen una oficina de venta, donde también trabajan los diseñadores. Estos no deben de estar discutiendo. Imitan a los europeos; ahora todo es del tipo "Chanel".

Crean el traje sobre la modelo. Luego vienen los agentes compradores de los grandes almacenes, generalmente mujeres.

Los modelos presentan los trajes y ellas eligen. Encargan cien trajes de este modelo, doscientos de este otro.

Reunidos los encargos, las operarias, en la fábrica, se ponen a hacerlos.

—Nunca sabemos qué modelos van a gustar más. A veces el que creamos menos atractivo es el que gusta. Las agentes conocen el gusto del comprador; miran siempre que pueda agradar a muchas mujeres— me dicen.

—No cabe bien el nombre del dueño de la fábrica. Algo así como mister Shneider, Snijderman o Goldstein. Judío, naturalmente. Esta industria, al igual que la de joyas y pieles, está en manos de israelitas. Malas pintas, pero gente lista. Acaso excesivamente confiados con el visitante.

—¿Quiere usted un puesto de modelo? —No, gracias.

Una modelo gana doscientos dólares al mes. No está mal, ¿verdad? Sin embargo, mi amiga no está contenta. Dice que preferiría hacer lo que aquí llaman "free lance", o sea trabajar por su cuenta y riesgo. De dedicarse a la fotografía comercial. Una modelo con éxito, cuyas fotografías aparecen en "Vogue" o en "Harper's", puede ganar hasta veinte dólares la hora. Ochocientos pesetas. La competencia, sin embargo, es dura; muchas mujeres guapas en Nueva York.

—Mi amiga dice que el jefe es amable, pero que hay empleados horribles. Es una chica tímida y pudorosa. Comulga todos los primeros viernes de mes. No le agrada que nadie entre en el cuarto mientras se está poniendo o quitando un traje. A los jefes esto les hace mucha gracia.

La joven modelo y yo bajamos a la droguería. Es la una; pedimos huevos con jamón. En el centro del barrio de la confección pasan y reapasan camiones, gentes llevando carritos con ropa, hombres con armarios y visones al brazo. Hay quien grita y gestucula.

—Mi amiga es muy joven, y con su cara de muñeca pintada tiene un aire singularmente patético.

—Sí, quiero casarme— dice—; pero acaso un poco más tarde, una vez que haya cumplido los veinticinco años.

Se ve que veinticinco años le parece una edad avanzada, ya venerable. Con los huevos con jamón tomamos café; de postre, nada.

—Nos despedimos a la puerta, entre empujones de la gente que pasa, y ella volvió a subir a su "factoría", porque a las dos esperaban nada menos que a la compradora de Saks.

Yo salgo y me pongo a discutir sobre uno de mis temas favoritos: Nueva York es la Babilonia del mundo moderno.

## Feroz ataque a la justicia inglesa y a la pena de muerte

Una comedia tomada de un drama real conocido

Londres.—(Crónica de nuestro corresponsal GUY BUENO.)  
HACE un año, aproximadamente, un muchacho inglés fue ahorcado por complicidad en un asesinato cometido por un compañero suyo más joven, a quien su corta edad evitó la última pena. El más viejo de los dos pagó así en la horca el crimen cometido por el amigo, pues según la Ley inglesa, todo miembro de un "gang" autor de un delito de homicidio es responsable en la misma medida que el autor material del suceso, siempre y cuando los cómplices no hayan ignorado que el asesino iba armado. Quizá recuerde el lector los pormenores de aquel juicio: el joven ahorcado se llamaba Dere Bentley; su compañero responsable de haber asesinado a tiros a un guardia londinense, Christopher Craig.

Este drama ha inspirado la pluma del joven dramaturgo inglés Ludovic Kennedy, marido de la célebre bailarina Moira Shearer. Su obra, llamada "Historia de un asesinato", se representa actualmente en el Cambridge Theatre, de Londres. Sin embargo, para el autor la víctima del asesinato no es el guardia muerto a tiros, sino el muchacho detenido en la celda de los condenados a muerte, y el asesino el aparato judicial. Contribuye así Mr. Kennedy con su obra a la ya larga campaña contra la pena de muerte desatada por amplios sectores de la opinión de la isla, campaña que logró suspender temporalmente las figuras del verdugo durante un breve período del Gobierno socialista.

En esta medida, la "Historia de un asesinato" cobra interés especial, pues la crítica de la obra no puede limitarse a sus aspectos meramente dramáticos, sino analizar también el eventual fundamento—y, por ende, el éxito o fracaso—de la tesis. Basado en un tema real, el tema de la obra demuestra por cierto que la autenticidad no es necesariamente buen material propagandístico. Ludovic Kennedy nos describe las vicisitudes de un joven no sólo analfabeto, sino también patológicamente retrasado. El muchacho de 19 años que nos presenta tiene, prácticamente, el nivel mental de un niño de diez. Se trata, pues, de un caso excepcional, y en la medida de su excepción adolece la tesis contra la pena de muerte de su principal argumento. No cabe duda de que el espectador se deja conquistar y conmovido por la tragedia del muchacho. Pero, ¿esta es la pregunta principal, ¿hubiese sido igual la reacción de la Sala si en lugar del cómplice, víctima indirecta del verdugo asesino, el autor se encontrase en la celda?

Después de un alto índice de crimen en los primeros años de la postguerra, la cifra citada representa un nivel casi constante en los pasados cuatro años, con muy pocas perspectivas de que pueda aumentar y— a no ser que el Gobierno conceda más fondos y más personal— también con pocas probabilidades de descenso. El actual sistema italiano preventivo contra el crimen juvenil comenzó a desarrollarse en 1950, y entonces solamente en Roma. Después de dos años de experimentación en la capital se llevó, en 1953, a otras provincias, y hoy—dijo Radaelli—estamos tratando de llevar nuestros consejos a los hogares antes de que los jóvenes descaídos lleguen a los Tribunales por sus delitos. De todas formas, hasta ahora solamente hay veintidós Tribunales para menores en toda Italia.

El sistema, según destacó el doctor Radaelli, es similar al de Francia, pero está limitado principalmente por falta de medios.

Los reformatorios italianos sólo tienen cabida para 9.000 menores y haría falta doblar este número, aparte una más intensa acción en los hogares y centros docentes para conseguir que la cifra de criminalidad bajase más aún.

Radaelli cree que una de las principales causas de la delincuencia juvenil es el abandono por parte de los padres, y especialmente de la madre, en los años infantiles. «Al no contar con el cariño y la dirección de la madre, el ser humano se pierde a menudo mucho antes de lo que podría pensarse», afirmó. Y entre otros ejemplos citó el hecho, que tuvo resonancia de escándalo nacional, ocurrido el pasado mes de febrero en Milán, cuando un padre siguió a sus hijas de 16 y 18 años hasta los lugares en que trabajaban, y se encontró con que formaban parte de una organización de prostitución juvenil. Los periódicos airearon entonces mucho este caso y pidieron una clara batalla contra los peligros de acechar a la juventud, especialmente a la femenina, en las grandes ciudades. «Esa batalla», dice Radaelli—la estamos dando, pero para triunfar por completo necesitamos más medios».

Por primera vez el muchacho descubre lo que puede ser la dignidad humana, lo que puede ser la vida de un ser humano. Quizá si el autor hubiese explotado más a fondo este interesante tema, hubiese logrado crear una auténtica obra de arte. Así, en cambio, nos ofrece tan sólo un drama, sin duda emocionante, bien interpretado—además de Bradley—por Charles Atapley en el papel de sacerdote, y Campbell Copplein y Kenneth Outwin, en los de los guardianes de la celda. Drama que no llega jamás, sin embargo, a plantear en el corazón del espectador el dilema con el que Kennedy, por lo visto, se enfrentó, ni a sugerir, por lo tanto, al público, la solución a la que el autor aspira.

Guatemala pide la retirada del encargado de Negocios argentino

Guatemala, 7.—El Gobierno guatemalteco ha pedido la retirada del encargado de Negocios de la Argentina, Carlos Torres Gijón, a consecuencia de haberse opuesto a que la policía registrase el equipaje de un refugiado político. Torres Gijón ha enviado una nota al Ministerio de Asuntos Exteriores de Guatemala en la que le pide que no se desista de su propósito de registrar el equipaje.

## DEMASIADO SENCILLO

Todo esto, sin embargo, parece demasiado sencillo. La opinión pública—la Prensa francesa y la británica—no se ha dejado convencer por la exultación. Unos hechos posteriores abonan las sospechas.

El Tribunal de Casación ha determinado que la Policía de Aix-en-Provence, que estableció los primeros expedientes y determinó la culpabilidad del viejo Gastón, cometió faltas de procedimiento y violaciones del Código; ha encargado a la de Grenoble que haga nuevas informaciones.

Gastón Domini ha vuelto de sus confesiones; ahora se proclama inocente y exige que se le enfrente de nuevo con sus hijos, que fueron sus acusadores.

LA AGENDA DESAPARECIDA  
La agenda de sir Jack Drummond ha desaparecido. En esa agenda el asesinato había anotado una cita en Lurs el año 1947, que demostraba que había estado en aquella tierra cinco años antes de que fuera el escenario de su muerte. La Policía francesa dice haber enviado tal agenda a sus colegas ingleses de Long Eaton, los cuales aseguran que la enviaron a Scotland Yard; Scotland Yard dice que "no tiene en su poder ningún documento que haya pertenecido a sir Jack".

No se han tomado las huellas dactilares del arma del crimen. Al contrario, todas las huellas han sido borradas por las manipulaciones posteriores de la Policía.

Varias personas aseguran que vieron rondar en las proximidades del campamento de los Drummond a unos automovilistas británicos—un coche "Hillman", un "Triumph", una moto con "side-car". Nunca se ha sabido nada de esos automovilistas.

¿ESPIONAJE?  
La misteriosa personalidad de sir Jack Drummond hace aumentar las sospechas. Agente secreto del "MI 5"—Servicio de contrespionaje—durante la guerra, varias veces vino a Francia y volvió durante la ocupación alemana. Se la lanzaba en paracaídas, principalmente en la tierra de Provenza, donde ha sido asesinado. Algunas personas aseguran que seguía perteneciendo al Servicio Secreto en estos momentos. En la agenda desaparecida se encontraban notas que podían reconstruir sus movimientos durante el año 47—cuando estuvo en Lurs—. En ese año había viajado por Suiza, Holanda y Francia.

Las hipótesis más generalizadas sobre la muerte de sir Jack Drummond son dos:  
CRIMEN POLITICO: Sir Jack quiso regresar con su familia al lugar donde había hecho la "guerra secreta". Pero, tal vez durante dicha guerra, intervino en un asunto misterioso de la Resistencia. Los supervivientes de aquel posible asunto se han vengado ahora asesinando a sir Jack. (Durante las investigaciones, la Policía ha descubierto algunos depósitos de armas escondidos que datan de aquella época. También se ha evocado y ocultado rápidamente un asunto bastante dudoso relacionado con tráfico de monedas de oro.)

ES POSIBLE QUE SI REDONDEÁRAMOS NUESTRA afirmación con unos guarismos, el reportaje tuviera a los ojos del lector más verosimilitud. Es posible, sí. Pero ya se sabe que la estadística es, en gran parte, un caso, una determinada clase de mentira...

LOS QUE PIERDEN  
Natural es que, a la vista de los meses estivales, muchas fueran las personas que, como en años anteriores, pensaron, como vulgarmente se dice, ponerse las botas.

En primer lugar, la industria hotelera, en sus más diversos aspectos. Los comerciantes de esos mismos lugares—especialmente aquellos que se dedican a la venta de objetos para la playa y el campo—, las heladerías...

LOS QUE GANAN  
En cambio, es de presumir que quienes sacaron buena tajada fueron los fabricantes de paraguas. Yo sé de cierto industrial de ese ramo que se frotaba las manos, satisfecho, ya que no podía calcular un verano tan espléndido para su mercado.

—¿Qué contrariedad!—decían sus intempestivos clientes—. ¡Habríamos dejado en casa el paraguas! ¿Quién iba a suponerse esto? En fin, deme usted un paraguas barato; sin pretensiones, pues de lo que se trata es de llevarlo a la playa para el caso—siempre probable—de que llueva...

Y nuestro hombre, muy servicial, claro es, atendía a aquellos y a otros numerosos señores.

También se vieron favorecidos por la presencia de la lluvia los teatros y los cines. Esos colosales que, en algunas ciudades, durante los meses de estío estaban completamente vacíos, y en ocasiones ni siquiera abrían sus puertas, esta vez llegaron hasta agotar sus localidades.

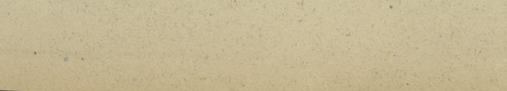
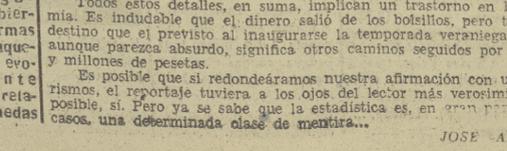
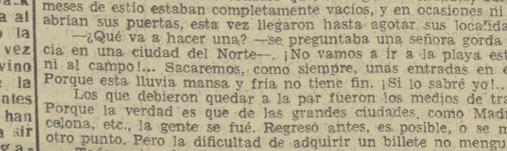
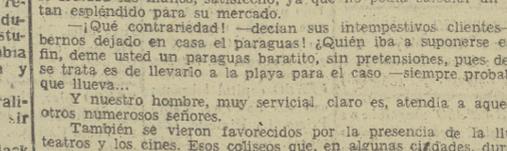
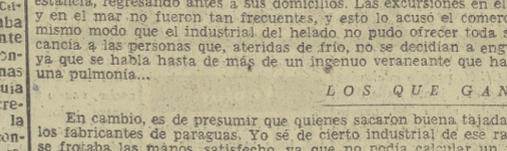
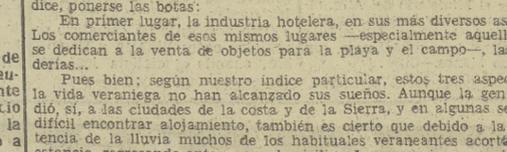
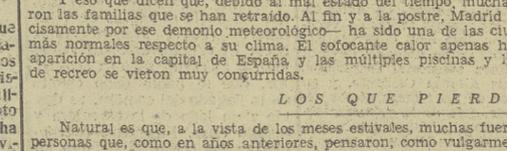
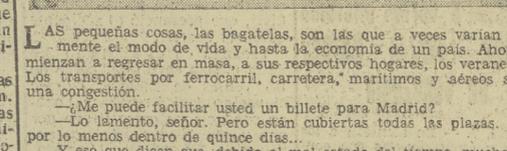
—¿Qué va a hacer una?—se preguntaba una señora gorda de Murcia en una ciudad del Norte—. ¡No vamos a ir a la playa esta tarde ni al campo!... Sacaremos, como siempre, unas entradas en el cine... Porque esta lluvia mansa y fría no tiene fin. ¡Si lo sabre yo!...

Los que debieron comer y a la par fueron los medios de transporte. Porque la verdad es que de las grandes ciudades, como Madrid, Barcelona, etc., la gente se fue. Regresó antes, es posible, o se marchó a otro punto. Pero la dificultad de adquirir un billete no menguó.

Todos estos detalles, en suma, implican un trastorno en la economía. Es indudable que el dinero salió de los bolsillos, pero tuvo otro destino que el previsto al inaugurarse la temporada veraniega. Y esto aunque pareciera absurdo, significa otros caminos seguidos por millones y millones de pesetas.

Es posible que si redondeáramos nuestra afirmación con unos guarismos, el reportaje tuviera a los ojos del lector más verosimilitud. Es posible, sí. Pero ya se sabe que la estadística es, en gran parte, un caso, una determinada clase de mentira...

JOSE ALBERT FRANCISCO CASARES



NT  
DIAL  
TIEMPO  
estra  
Judic  
s, entr  
más de  
sucesión  
a la pe  
azos.  
durante  
cias investigaron en la Gran  
Tierra, donde el crimen había  
sido cometido, en las orillas del  
río Durance, reuniendo prue  
as contra la familia Domini,  
David, sospechosa desde el primer  
momento. El "círculo de silencio"  
de los campesinos se rompió un  
día bruscamente; los dos hijos  
de Gastón Domini acusaron a su  
padre, el viejo patriarca de la  
autoridad en la comarca de  
Lurs, y aproximaba a una especie de  
terror tribal. Detenido, el viejo  
no vació en confesar. La Pol  
cía realizó un expediente conc  
ciso y claro que parecía disol  
ver totalmente las sombras del  
misterio.

DEMASIADO SENCILLO

Todo esto, sin embargo, parece demasiado sencillo. La opinión pública—la Prensa francesa y la británica—no se ha dejado convencer por la exultación. Unos hechos posteriores abonan las sospechas.

El Tribunal de Casación ha determinado que la Policía de Aix-en-Provence, que estableció los primeros expedientes y determinó la culpabilidad del viejo Gastón, cometió faltas de procedimiento y violaciones del Código; ha encargado a la de Grenoble que haga nuevas informaciones.

Gastón Domini ha vuelto de sus confesiones; ahora se proclama inocente y exige que se le enfrente de nuevo con sus hijos, que fueron sus acusadores.

LA AGENDA DESAPARECIDA

La agenda de sir Jack Drummond ha desaparecido. En esa agenda el asesinato había anotado una cita en Lurs el año 1947, que demostraba que había estado en aquella tierra cinco años antes de que fuera el escenario de su muerte. La Policía francesa dice haber enviado tal agenda a sus colegas ingleses de Long Eaton, los cuales aseguran que la enviaron a Scotland Yard; Scotland Yard dice que "no tiene en su poder ningún documento que haya pertenecido a sir Jack".

No se han tomado las huellas dactilares del arma del crimen. Al contrario, todas las huellas han sido borradas por las manipulaciones posteriores de la Policía.

Varias personas aseguran que vieron rondar en las proximidades del campamento de los Drummond a unos automovilistas británicos—un coche "Hillman", un "Triumph", una moto con "side-car". Nunca se ha sabido nada de esos automovilistas.

¿ESPIONAJE?

La misteriosa personalidad de sir Jack Drummond hace aumentar las sospechas. Agente secreto del "MI 5"—Servicio de contrespionaje—durante la guerra, varias veces vino a Francia y volvió durante la ocupación alemana. Se la lanzaba en paracaídas, principalmente en la tierra de Provenza, donde ha sido asesinado. Algunas personas aseguran que seguía perteneciendo al Servicio Secreto en estos momentos. En la agenda desaparecida se encontraban notas que podían reconstruir sus movimientos durante el año 47—cuando estuvo en Lurs—. En ese año había viajado por Suiza, Holanda y Francia.

Las hipótesis más generalizadas sobre la muerte de sir Jack Drummond son dos:  
CRIMEN POLITICO: Sir Jack quiso regresar con su familia al lugar donde había hecho la "guerra secreta". Pero, tal vez durante dicha guerra, intervino en un asunto misterioso de la Resistencia. Los supervivientes de aquel posible asunto se han vengado ahora asesinando a sir Jack. (Durante las investigaciones, la Policía ha descubierto algunos depósitos de armas escondidos que datan de aquella época. También se ha evocado y ocultado rápidamente un asunto bastante dudoso relacionado con tráfico de monedas de oro.)

ES POSIBLE QUE SI REDONDEÁRAMOS NUESTRA afirmación con unos guarismos, el reportaje tuviera a los ojos del lector más verosimilitud. Es posible, sí. Pero ya se sabe que la estadística es, en gran parte, un caso, una determinada clase de mentira...

JOSE ALBERT FRANCISCO CASARES

# Nuevas ideas de Mendes-France sobre la defensa de Europa

## Se espera que hoy revele algunas en un discurso

Paris, 7.—El primer ministro, Mendes-France, pronunciará mañana un discurso en la Asociación de corresponsales anglosajones, y se espera revele algunas de sus nuevas ideas sobre la defensa europea. Mendes-France ha pasado los últimos días haciendo un cuidadoso estudio del problema europeo.

También presidirá mañana el primer ministro una reunión de los representantes permanentes franceses en la organización del Tratado del Atlántico Norte.

En algunos círculos políticos se cree que Mendes-France opina que un verdadero arreglo franco-alemán es condición previa para la solución de la organización de la defensa de Europa con inclusión de soldados alemanes.—Efe.

# INGLATERRA LOGRA UN PLATILLO VOLANTE

## Y se coloca a la cabeza en aeronáutica, según los técnicos

Farenborough (Inglaterra), 7.— Gran Bretaña ha hecho volar el primer prototipo del mundo de "plattillo volante", según se dice en fuentes gubernamentales. Este aparato vuela verticalmente, se remonta y luego emprende el vuelo horizontal, según ha manifestado el ministro Euan Saneys a los periodistas de aviación de 93 países que asisten a la exposición anual que se celebra aquí. Añadió que el aparato puede convertirse en un arma de tipo del "plattillo volante". Los constructores dicen que coloca a este país a la cabeza de los progresos aeronáuticos, por delante de los Estados Unidos.—Efe.

### EL CONDE MOUNBATTEN, RELEVADO

Londres, 7.— El almirante Mounbatten ha sido relevado de su cargo de comandante en jefe aliado en el Mediterráneo. Esta medida se considera como el primer paso para su nombramiento de primer lord de Mar de Gran Bretaña.

El almirante Mounbatten será el encargado de reemplazar al conde Mounbatten el próximo mes de diciembre.

El padre del almirante Mounbatten, príncipe Luis de Battenberg, fue primer lord de Mar al comienzo de la primera guerra mundial, cargo que tuvo que abandonar a causa de su ascendencia alemana.—Efe.

# Red de contrabandistas liquidada en Venezuela

Caracas, 7.— Ha sido liquidada una red de contrabandistas especializados en el embarque de materiales estratégicos con destino a los países de más allá del "telón de acero".

La Policía informa haber realizado una redada, en la que cayeron cerca de veinte individuos pertenecientes a la banda, que compraban en gran escala desperdicios de cobre y de otros metales, que después embarcaban clandestinamente con destino a los países comunistas de Europa.—Efe.

# ESCUELA DE HOGAR no es una publicación femenina más. Es el mejor aliado del ama de casa, en el que encontrarás cada tres meses recetas, labores, modas y trabajos manuales.

# CONSEJO DE MINISTROS

(Viene de primera página)

Decreto por el que se autorizan las subastas de las obras de saneamiento de Navacarnero (Madrid), de las de ejecución del puerto pesquero de La Coruña y de las del nuevo muelle de buelto en el puerto de Guejar.

Decreto de personal. EDUCACION NACIONAL.— Acuerdo por el que se envía a las Cortes un proyecto de ley sobre concesión de pensión extraordinaria a la viuda de don Juan María Torroja y Miret.

Decreto por el que se dan normas sobre asistencia escolar obligatoria en las escuelas de enseñanza primaria.

Decreto por el que se crea en Madrid un Centro Experimental de Enseñanza Media en régimen de Patronato.

Decreto por el que se aprueba el Reglamento de Régimen Disciplinario en los centros docentes de carácter oficial y su período.

Decreto por el que se crea en Orense un grupo escolar de carácter conmemorativo "Carmen Delia González", muerta en cumplimiento del deber, dedicado a los maestros caídos en un acto de servicio.

Decreto conjunto con el Ministerio de Asuntos Exteriores por los que se designan las delegaciones oficiales que asistirán en representación de España al II Congreso Iberoamericano de Educación en Quito y a la conferencia general de la UNESCO en Montevideo.

Informe sobre las necesidades culturales de las provincias de Gerona y Orense.

INDUSTRIA.— Decreto por el que se aprueba el reglamento de procedimiento administrativo del Ministerio de Industria.

Decreto por el que se nombra consejero inspector general del Cuerpo de Ingenieros Industriales, al servicio del Ministerio de Industria, a don José Antonio de Artigas y Sanz.

AGRICULTURA.— Decreto por el que se aprueba el plan general de colonización de la zona baja del Guadalquivir (Jaén).

Decreto por el que se aprueba el plan general de colonización de la zona regable del canal del Cacin (Granada).

Decreto por el que se aprueba el plan general de colonización de la zona regable de los canales derivativos del Rosarito (Cáceres y Toledo).

Decreto por el que se autorizan préstamos de semilla de trigo en determinados casos.

Decreto por el que se declara de utilidad pública la explotación de diferentes fincas en Santiago de la Espada y Segura de la Sierra (Jaén).

Informe sobre la situación de la campaña vitivinícola.

SECRETARIA GENERAL DEL MOVIMIENTO.— Acuerdo sobre el pacto de indemnizaciones a reservistas de azulcar.

Acuerdo por el que se amplia en 7.000 viviendas el plan de 27.600 subastado por la Obra Sindical del Hogar.

AIRE.— Decreto por el que se modifican determinados precios relativos al ingreso en la Academia General del Aire.

Decreto por los que se autoriza el Ministerio del Aire para adquirir, mediante los oportunos donativos, material de transmisiones y de realización de obras diversas por el mismo sistema de concurso.

Expediente de obras de afirmación de superficies de estacionamiento en el aeropuerto de Santander y de saneamiento en la zona urbanizada del aeropuerto de Barajas.

Informe al Consejo del Estado de las obras del aeropuerto de La Coruña y acuerdo sobre concesión de auxilio económico para la terminación del mismo.

COMERCIO.— Acuerdo comercial y de pagos con Brasil.

INFORMACION Y TURISMO.— Acuerdos e informes sobre asuntos del Departamento.

GIRO, ENFERMO.— El ministro de Trabajo, señor Girón, no pudo asistir al Consejo de Ministros por encontrarse enfermo.

# Detención de un hombre que mató a su novia hace dos años

Orense, 7.— Inspectores de la Brigada de Investigación Criminal de Madrid han esclarecido ahora un brutal crimen cometido el 15 de septiembre de 1952 en las inmediaciones del pueblo de Padrone. Fue víctima la joven de 19 años María González Díaz que se encontraba en avanzado periodo de gestación. El autor del crimen ha resultado ser su novio, el contrabandista José Paz, de 26 años, reclamado por la Autoridad por la comisión de varios delitos. Ambos eran vecinos del pueblo de Acebo. José fue detenido por la Guardia Civil el 25 de julio pasado y ha confesado su crimen. Dice que su novia quería acompañarle a Portugal y no separarse de él, y como consideraba a la muchacha y la criatura que esperaban constituían un estorbo para él, decidió eliminarla. El citado día se entretuvo la pareja cerca de un arroyo, y al sentarse la muchacha al borde de un profundo pozo, la empujó violentamente al fondo, donde murió a los pocos minutos. El criminal ha sido puesto a disposición del juez de Instrucción.—Cifra.

# Veinte heridos al volcar un autobús

Ceuta, 7.—Veinte personas han resultado heridas, tres de ellas de gravedad, como consecuencia del vuelco de un autobús que prestaba servicio entre las barridas extremas de la Almadra y el centro de la ciudad. El vehículo volcó, luego de chocar contra un árbol, al romperse la dirección. Los heridos fueron conducidos a distintos hospitales, donde fueron visitados inmediatamente de conocerse el suceso, que ocurrió este mediodía, por el delegado del gobernador general de las plazas de soberanía.—Cifra.

# Nuevas propuestas a Ana Mariscal en Argentina

Buenos Aires, 7.— Ana Mariscal, recién llegada a la Argentina para cumplir anteriores compromisos artísticos, está rodando una película argentina con Alberto Góssas, bajo la dirección del cineasta portorriqueño Cohen Salaberry.

Ha sido hecha aquí a la artista española varias propuestas para nuevas actuaciones cuando haya terminado los contratos que ahora está cumpliendo. Ana Mariscal ha manifestado, en contestación de las preguntas de la Prensa, que a su regreso a España acaso dirija una nueva película, sobre argumento y guión del escritor español Braulio Díaz Sal, director del semanario bonaerense "Nuevo Correo" y corresponsal del diario madrileño "Pueblo"—Efe.

# Conferencia sobre Falla en la Embajada yanqui de Buenos Aires

Buenos Aires, 7.— El agregado cultural de la Embajada de Estados Unidos, Gilbert Chase, ha disertado en la Facultad de Filosofía y Letras sobre el tema "Manual de Falla como intérprete de las esencias musicales españolas".

Chase, que tiene gran fama como crítico musical, afirmó que la obra postuma de Falla, "La Atlántida", que no ha sido terminada, tiene inaltos valores que pueden compararse a la "Novena sinfonía" de Beethoven, o a "Parsifal" de Wagner.

El poema musical "La Atlántida" se estrenará en Cádiz en 1956, con motivo del gran homenaje que esta ciudad rendirá al insigne músico español.—Efe.

# Distinción a varios oficiales de las Fuerzas Aéreas de Venezuela

Madrid, 7.— En atención a los méritos y circunstancias que concurren en el coronel de Aviación, jefe de las fuerzas aéreas de Venezuela, don José Saúl Guerrero Rojas; coronel de Aviación director de la línea aeroportual venezolana, don Luis Alfonso Calderón, y en el mayor de las fuerzas aéreas venezolanas, jefe de la primera sección del Estado Mayor Aéreo, don Leonardo Gómez Muñoz, se les concede por el Ministerio del Aire, según orden que hoy inserta el periódico oficial, la Cruz del Mérito Aeronáutico de segunda clase, con distintivo blanco.—Cifra.

# SUCESOS

# Detención de un hombre que mató a su novia hace dos años

Orense, 7.— Inspectores de la Brigada de Investigación Criminal de Madrid han esclarecido ahora un brutal crimen cometido el 15 de septiembre de 1952 en las inmediaciones del pueblo de Padrone. Fue víctima la joven de 19 años María González Díaz que se encontraba en avanzado periodo de gestación. El autor del crimen ha resultado ser su novio, el contrabandista José Paz, de 26 años, reclamado por la Autoridad por la comisión de varios delitos. Ambos eran vecinos del pueblo de Acebo. José fue detenido por la Guardia Civil el 25 de julio pasado y ha confesado su crimen. Dice que su novia quería acompañarle a Portugal y no separarse de él, y como consideraba a la muchacha y la criatura que esperaban constituían un estorbo para él, decidió eliminarla. El citado día se entretuvo la pareja cerca de un arroyo, y al sentarse la muchacha al borde de un profundo pozo, la empujó violentamente al fondo, donde murió a los pocos minutos. El criminal ha sido puesto a disposición del juez de Instrucción.—Cifra.

# VEINTE HERIDOS AL VOLCAR UN AUTOBUS

Ceuta, 7.—Veinte personas han resultado heridas, tres de ellas de gravedad, como consecuencia del vuelco de un autobús que prestaba servicio entre las barridas extremas de la Almadra y el centro de la ciudad. El vehículo volcó, luego de chocar contra un árbol, al romperse la dirección. Los heridos fueron conducidos a distintos hospitales, donde fueron visitados inmediatamente de conocerse el suceso, que ocurrió este mediodía, por el delegado del gobernador general de las plazas de soberanía.—Cifra.

# UN MUERTO Y TRECE HERIDOS AL VOLCAR UN AUTOCAR

Cartagena (Murcia), 7.— Los autobuses con viajeros que se hallaban en caravana con dirección a Pormant, y al llegar al kilómetro 5 de la carretera, La Unión se les atravesó un río. Todos ellos, a excepción uno, pudieron pasar, pero el tiempo, para evitar el atropello, tuvo el conductor que hacer un rápido viraje, con tan mala fortuna que dio varias vueltas campana. Los ocupantes de otros vehículos y otras personas que se hallaban próximas al lugar del suceso acudieron en auxilio de los ocupantes del coche volcado, que eran trece, en el chófer, todos los cuales resultaron heridos e ingresaron en el Hospital Militar de la Maná Francisco Serrano Martínez, de 22 años de edad, con domicilio en las Eras Altas de Murcia falleció durante el trayecto, los más graves son Gines Ruiz Guerrero y Angel Salinas García, los restantes resultaron con heridas leves.

# UN MUERTO EN UNA CACERIA DE COCODRILOS

Lisboa, 7.—Un cocodrilo moribundo hizo zozobrar la embarcación en que había sido colocado y originó la muerte de uno de sus cazadores. La víctima fue John Taafee, irlandés, de 30 años, que se había reunido con George Frederik Ensiin, minero, de 29 años, nacido en la Unión Sudáfrica, y con varios indígenas para cazar cocodrilos en aguas del Zambese, cerca de Tete.

Los cazadores habían cobrado ya dos piezas cuando creyeron matar un tercer cocodrilo, que llevaron a bordo. De repente, el saurio abrió los ojos, y al dispararle un tiro en la cabeza se estremeció con tal violencia que volcó la embarcación.

Ensin pudo ser salvado en un banco de arena, pero Taafee desapareció entre las aguas, infestadas de cocodrilos.—Efe.

# VARIOS HERIDOS EN ACCIDENTE EN LA PROVINCIA DE LEON

León, 7.—En el kilómetro 402 de la carretera general de Galicia, en el casco de la población de Cacabelos, volcó el camión de la matrícula de Pontevedra número 6.995, que conducía Leovigildo Real Castelo, vecino de Lugo. El accidente fue debido a un fuerte frenazo que el chófer hizo para evitar el atropello de dos muchachos que jugaban en la calzada. No ocurrieron desgracias personales, pero el conductor y dos ocupantes del camión tuvieron que ser extraídos del vehículo por la Guardia Civil, que presenció el accidente desde el cuartel.

También en el kilómetro 363 de la misma carretera, cerca de las Ventas de Albares, cuando el vecino José Rodríguez Lozano conducía un carro tirado por una yunta de vacas, fue atropellado por el camión M-57.820, que conducía el vecino de Villamadrid (Lugo) José Martínez Díez. El camión arrojó varios metros al carro, pero su conductor, que se había dado cuenta de la llegada del camión, se desvió a un lado de la carretera y resultó ileso. El choque fue debido a un reventón de una de las ruedas.

Otro accidente de carretera se registró entre Vialés y Bemblibre, cuando el ciclista José Pá-

# OBREIRO AGRICOLA MUERTO PASARLE POR ENCIMA DE UN CAMION

Cartagena (Murcia), 7.— agricultor José María Dolmo Méndez, de 29 años, cuando circulaba en su finca de Los Paleros, de Santa Bárbara, la carga de un camión de abono cayó al suelo y le pasaron por encima las ruedas del camión que en aquel mismo momento toda rapidez fue trasladado hospital, pero ingresó con heridas.—Cifra.

# Anuncios Telegráficos

**Alquileres**  
ALQUILU LOCAL, plaza céntrica, propio exposición y venta artículos industriales. Teléfono, 1918. Zamora. (2.362)

**Automóviles y Accesorios**  
TURISMO Citroen 11 HP., año 48, buenísimo estado, muy barato, Gómez (Prigo). Moneda, 13. Burgos.

RENAULT 13 HP., frenos hidráulicos, imparable todo, prueba completa, buen precio. Gómez (Prigo). Moneda, 13. Burgos.

MOTO B. S. A. Otra «Motor» 2 HP. Otra «Motor» 1.25 HP., como nueva, increíble precio. Gómez (Prigo). Burgos.

**PROPIOS viajeros, venden furgonetas tipos «Rubias», ocho, diez, doce plazas, funcionamiento perfecto, precios bajos. Gómez (Prigo). Burgos.**

VENDO los mejores camiones, todas marcas «Ford» varios tipos, «Studebaker J-15», «G.M.C.», «Dodge», «Chevrolet», «Russo», «Thames», «Opel», etc. Precios del día. Informe: Gómez (Prigo). Moneda, 13. Burgos.

**Compra-venta de fincas**  
ZONA nuevo porvenir, vendiendo 1.200 M2., 32 fachada, alcantarilla a do, agua, luz, 125 pesetas metro, también vendiendo. Gómez (Prigo). Burgos.

**FINCA** 300 fanegas, muchísimas frutales, 2.000 cepas viñedo, mucho monte y pasto. Casa señorial, cuerdas, gallineros, tenadas, etc., manantiales, regadío situación carretera general, 30 kilómetros Burgos, 300.000, facilidades. Gómez (Prigo). Moneda, 13. Burgos.

**CARRETERA** Vadi 100, pisos libres nueve habitaciones, todas comodidades, sol todo día, elegante construcción, 140.000, aproveche ocasión. Gómez (Prigo). Moneda, 13. Burgos.

**FRANCISCO** Salinas, vendiendo nave 480 M2., con patio 600 metros, cimientos levante, sin columnas, lava mar. 450.000, muchas facilidades pago. Gómez (Prigo). Moneda, 13. Burgos.

**COOPERATIVAS** viviendas, vendiendo 2.500 metros solar, 69 fachada, calle Vitoria, planos, 175 pesetas metro (Junta Tesorería), facilidades, vendiendo 15 días. Gómez (Prigo). Moneda, 13. Burgos.

**LOCALES** amplios o reducidos, libres, garajes, industrias, cualquier negocio, precios traspaso, todos ellos con vivienda. Gómez (Prigo). Burgos.

**PROVINCIA** limitrofe, vendiendo finca libre 110 hectáreas, regadío, casa, cuerdas, tenadas, 10.000 pesetas viñedo, precio ocasión. Gómez (Prigo). Moneda, 13. Burgos.

**JUNTO** Plaza Toros, quedan tres pisos resto de casa, construcción sin madera, cuatro habitaciones, servicios, elegantes, a 60.000, no se descuide. Gómez (Prigo). Burgos.

**PEGANDO** Residencia PP. Jesuitas, vendiendo dos pisos libres, amplios, elegantes, aproveche ocasión, razonable precio. Gómez (Prigo). Moneda, 13. Burgos.

**TRASPASOS**  
VENDO o traspaso única fábrica Burgos y provincia, totalmente en marcha, local propio, amortizado a 150.000, 250.000. Gómez (Prigo). Burgos.

**TRASPASO** Comestibles-Vinos, ausencia, 23.000, solamente ocho días. Gómez (Prigo). Burgos.

**PANADERIA**, dos hornos, toda maquinaria, dos puestos despacho, ventas enormes, traspaso por ausencia, renta módica, barato. Informes: Gómez (Prigo). Burgos.

**ALMACEN** vinos, zona mayor venta, centro c/o, traspaso, 25.000. Gómez (Prigo). Moneda, 13. Burgos.

**CARBONERIA** con suseres negocio, carro-caballo reparto, mucha clientela, precio ganga. Gómez (Prigo). Burgos.

**BAR-COMIDAS**, Lacho local, vivienda amplísima, todos enseres negocio, mercado San Amaro y nuevo Matadero, 65.000, fabuloso negocio, urge traspaso. Gómez (Prigo). Moneda, 13. Burgos.

**LOCAL** propio cualquier negocio, junto calle San Pablo, resto 200, precio 17.000. Gómez (Prigo). Burgos.

**TRASPASO** pensión, próxima Plaza Mayor, Razon: Plaza San Miguel, 3. Zamora. (2.388)

**TRASPASO** magnífico locales, propios negocio vaquería o ganados, con amplia vivienda, útil destino público. Razon: Librería FIDES, Calvo Sotelo, 3. Zamora. Teléfono, 2635. (2.391)

**TRASPASO** Bar Cantina con vivienda y corral. Informes, San Andrés, 6. Zamora. (2.385)

**MODERNISIMO** Bar junto a Plaza Prima, traspaso mitad su valor, resto 270, precio antiguo. Gómez (Prigo). Moneda, 13. Burgos.

**ANUNCIOS TELEGRÁFICOS**

SGCB2021

# DEPORTES

## MOTORISMO

### El burgalés Rodrigo, sobre "Guzzi", venció en una de las pruebas del Circuito Motorista Palentino

Con muchísima animación de público se corrió el domingo el Circuito Motorista de Palencia, con un recorrido total del circuito de 2,600 kilómetros.

**LA PRIMERA PRUEBA**  
La primera, para aficionados, con máquinas que no excedieron de los cien centímetros cúbicos, tuvo sólo cuatro inscritos. Pobre inscripción, en verdad, que le quitó mucho de los atractivos que pudiera tener cuando hay más lucha.

Los que se presentaron, fueron, citados por el orden de sus dorsales, de mayor a menor:

- Dorsal 1.—Gregorio Rodrigo, con «Guzzi», de Burgos.
- Dorsal 2.—Raul Vázquez, con «Derby», de Palencia.
- Dorsal 4.—Luis Lázaro, con «Derby», de Burgos.
- Dorsal 7.—Abilio Calderón, con «Rieuja», de Palencia.

A las 10,52 se dió la salida, una vez cerrado previamente el circuito. Pronto se puso en cabeza Gregorio Rodrigo, que consiguió bastante distancia sobre los restantes, debido, además, a que su más próximo rival, el palentino Vázquez, a la hora en que dieron la salida no le arrancó a la máquina y perdió muchísimo tiempo, con lo que el otro le sacó, en la partida inicial, casi media vuelta del recorrido, distancia que no habría ya de aminorar.

La clasificación, después de las ocho vueltas a que se corría esta prueba fue:

- 1.º, Gregorio Rodrigo, con «Guzzi», que empleó en total 21 minutos 55 segundos con una media horaria de 57,901 kilómetros, seguido de Raul Vázquez, con «Derby», en 23 minutos y un segundo, siguiéndoles los otros dos, aunque sin dar las vueltas citadas.

Gregorio Rodrigo, se adjudicó la «Copa Iso».

#### PRUEBA PARA AFICIONADOS CON MAQUINAS DE 125 C.C.

Triunfó en esta prueba, que resultó bastante competida, entre los dos primeros clasificados, el valenciano Francisco Martínez, sobre «Rondine Sports», que empleó en el recorrido de las 12 vueltas, 27 minutos con dos segundos, adjudicándose la copa de la excelentísima Diputación Provincial.

Segundo clasificado, Julián Fidalgo, de León, con «Montesa», que tardó en el recorrido 28 minutos, 5 segundos, adjudicándose la «Copa Félix del Paso».

En tercer y cuarto lugar se clasificaron los otros dos participantes.

#### LA PRUEBA IMPORTANTE LA GANO SOBRE «EMEUVÉ», CORNSIN, DE MADRID

La prueba más importante, desde luego, fué la tercera y última del Circuito. Se disputaba entre corredores profesionales o comerciales con máquinas hasta 125 cc.

La clasificación, facilitada por el Jurado, fué la siguiente:

- 1.º, Gabriel Corsín, sobre «MV», vencedor absoluto de la prueba, con un tiempo invertido de 37 minutos, 15 segundos, habiendo obtenido una media horaria de 83,928 kilómetros.
- 2.º Carlos del Val, sobre «Mundial», en 37 minutos, 20 segundos.
- 3.º, Ensebio Checa, con «Montesa», en 39 minutos, 14 segundos, y a falta de dos vueltas, que le sacaron ventaja los anteriores.
- 4.º «Checa II», sobre «Montesa», en 38 minutos y 38 segundos. Con tres vueltas menos.
- 5.º «Checa I», sobre «Montesa», en el mismo tiempo que el anterior, y a falta de tres vueltas.

6.º José María Viña, sobre «Ossa», en 37 minutos y 33 segundos, y a falta de seis vueltas.

Los demás se retiraron por caídas o averías en las máquinas.

#### LA VUELTA MAS RAPIDA

La vuelta más rápida al circuito, como antes se alude, la dió el corredor madrileño Corsín, sobre «MV», en la diecinueve vuelta del mismo, en la que empleó un minuto y 39 segundos, con una media horaria de más de 94 kilómetros.

En esta última prueba, en las rectas se corrió a la escalofriante velocidad superior a los 120 kilómetros a la hora.

#### EXHIBICION CON SIDECAR

Después de estas pruebas se realizó una exhibición espectacular con sidocar, por los corredores valencianos Lorenzo Millantes y Francisco Martínez, quienes dieron cinco vueltas al circuito, y obtuvieron una media de 76.171 kilómetros.

Todos los corredores fueron muy aplaudidos y no se registraron incidentes, pues el público se comportó muy correctamente, dejando expedita la vía.

#### REPARTO DE PREMIOS Y VINO DE HONOR

Terminadas las pruebas, los corredores y organizadores, se reunieron en un restaurante, donde se procedió a la entrega de trofeos, entrega que realizó el ilustrísimo señor alcalde del excelentísimo Ayuntamiento de la capital, don Rodolfo Pérez de Guzmán, quien dirigió unas palabras a todos, dándoles la enhorabuena por el éxito que había obtenido.

A continuación se obsequió, por el Club Motorista Palentino, con un vino español a todos los asistentes.

## NECROLOGICA

Confortada con los Santos Sacramentos falleció ayer en nuestra ciudad la distinguida señora doña Saturnina Caraga Moreno, viuda de La Puente y madre de don Julio, expresidente de nuestra Diputación Provincial, a quien, juntamente con sus hermanos y demás familia, enviamos un sentido pésame, a la vez que pedimos a los lectores una oración por el eterno descanso del alma de la finada, que a lo largo de su vida puso de relieve hondos sentimientos caritativos y piadosos, que le granjearon la estimación y el aprecio de cuantos conocieron a doña Saturnina.

## Matrícula en la Escuela de Trabajo

Durante todo el mes de septiembre, a partir de la fecha, y en las horas de siete a nueve de la noche, queda abierta en la Secretaría de la Escuela de Trabajo el plazo de inscripción de matrícula, tanto para los alumnos de nuevo ingreso como para los de años anteriores. En la referida Secretaría se facilitará a los alumnos toda la información precisa, así como documentación necesaria.

## Casa de Socorro

En este centro benéfico fueron asistidos, entre otros, los siguientes: Leonor Sáinz Rueda, de 40 años, las Corazas, 7, de extracción de cuerpo extraño de globo ocular derecho.

Edelmira Santos Ruiz, de 10 años, San Juan, 45, de herida contusa en rodilla izquierda.

Camón Paris Escamillas, de 43 años, Fuentesillas, 4, de herida contusa en pierna derecha.

Dolores Díez Jiménez, de un año, Cabañeros, 5, de herida contusa en región frontal izquierda.

Maria Blanca Galán Marjujan, de cuatro años, Santa Ana, 23, de herida contusa en región frontal.

## Universitarios extranjeros en viaje de intercambio juvenil

Ayer llegaron a nuestra ciudad cincuenta jóvenes universitarios que se encuentran instalados en la nueva Ciudad Deportiva del F. de J. de Anoeta (San Sebastián), desde cuya localidad realizan viajes o visitas culturales.

Integran la expedición jóvenes alemanes, belgas, italianos, holandeses y franceses, y al mando del grupo viaja con ellos el camarada Félix Abad, jefe del Servicio de Intercambio Juvenil del Frente de Juventudes.

Visitaron ayer la Cartuja, Hueigas, la Catedral y la Ciudad Deportiva, y hoy continúan viaje hacia Santander, desde donde marcharán nuevamente a San Sebastián.

El grupo de alemanes forma parte de las «Wiking Jugend», nueva organización nacionalista que existe ahora en la nación germana.

# Información de ARANDA DE DUERO

## Lecturas para las ferias

### I La larga afarolada

Fué una gran suerte para los toreros la larga afarolada. Ustedes, claro, no saben a qué se llamó la larga afarolada. No se apuren; aquí estoy yo, que me han llamado por teléfono de LA VOZ DE CASTILLA para que les cuente lo que fué la larga afarolada, con permiso de Demetrio Iglesias.

La larga afarolada fué una famosa corrida que se celebró el mismo día que «Azorin» tomaba la Primera Comunión, en un pueblecito situado en el límite de las provincias de La Coruña y Barcelona. ¿Que por qué se le llamó la larga afarolada? Si hacen el favor de seguir leyendo, se enterarán.

El pueblo de marras era tan pequeño que sólo podía llamarse O. El público era, además, muy pobre. Hasta el más rico del pueblo era también pobre. Tan pobres eran que el día de la feria solamente podían tener una corruída muy delgada; con muchos cuernos, pero con muy poca carne. Usaban unos toreros muy gastados, que después de terminar la corrida, que tenían que torrear con mulletas, siempre se morían. Y al año siguiente tenían que buscar otros toreros que estaban tan gastados y recosidos como los del año anterior.

Pero un día, un chico del pueblo, que era muy tonto, le tiró una piedra negra que encontró en las tierras, a la cabeza de otro chico que la tenía muy dura. Cuando el médico del pueblo, que era también muy pobre, porque nadie le pagaba, iba a curarle, llegó un señor que le llamaban alemán porque no hablaba más que en alemán. En seguida llegó otro señor que llamaban inglés, porque no hablaba en alemán, ni en nada, porque era mudo. El alemán dijo que la piedra era wolfram y salió corriendo. El inglés también salió corriendo porque había guerra un poco lejos, pero le dió siete duros al chico tonto y tres al que tenía la cabeza dura.

Los diez del pueblo se dedicaron a cavar mucho y vendieron el kilo de wolfram a los alemanes a 80 duros y a los ingleses a 79, porque la guerra estaba ya más cerca. Y se hicieron ricos. Hasta el más rico ya era rico también. Aquel año, para la feria, contrataron una corrida de 32 toreros y 64 toros. No pudieron encontrar tantos toreros en España porque era a principios del siglo XX y todos los toreros del XIX ya se habían muerto, y el «Litri» y «Chamaco» y esos, no se sabía dónde estaban, pero no estaban. Después de contratar a todos los toreros españoles, que estaban parados porque los toros eran muy grandes, trajeron toreros de Méjico y otros sitios. Hasta uno indio, que era primo del Pandit Nehru, que todavía vive y es tonto.

Como eran muchos toros, empezaron a las tres de la mañana, y como era de noche, se alumbraban con faroles. Los toros eran verdaderos toros, porque todavía no se habían inventado los «rostros villano», como esos que, según carteles, van a lidiar en Aranda el día 12. Los toreros estuvieron muy bien, todos cortaron orejas y, como eran 64 toros, hubo para regalar a todos los del pueblo. Aunque se dieron mucha prisa, no terminaron hasta las 12 de la noche, y por eso tuvieron que volver a encender los faroles. De ahí que a esa corrida la llamaban la «larga afarolada».

Después, en muchos años, no hubo toros (corridos) en España, porque no quedaron toros. Y porque los toreros no se marcharon, porque los del pueblo no les dejaron marchar, para no tener que andar al año siguiente comprando toreros gastados. Los toreros se dedicaron a sacar wolfram y también se hicieron ricos. Pasados unos años volvió a haber corridas, porque los ganaderos empezaron a hacer unos animalitos pequeños que les ponían dos cuernos de juguete y que cuando los sacaban a las plazas se caían. Y volvió a haber toreros porque ya aparecieron el «Litri», el «Chamaco» y esos que se hicieron ricos en seguida. Pero más pronto se habían hecho ricos los de la «larga afarolada».

**Reumáticos ARNEDILLO Baños y Barros**

## «El aficionado no debe exteriorizar su descontento, sino sufrir y superarse en el constante animar a sus jugadores»

### UNA ENTREVISTA CON LUIS DE GALICIA

En el iniciado desfile por nuestras columnas de los «chinchos» del fútbol local, no podía faltar, ahora que va a comenzar la temporada ligera, la opinión de nuestro colaborador Luis de Galicia, al que hemos abordado ayer para que nos dijese cuál fué la impresión que le causó el Burgos ante el partido del pasado domingo con la Cultural Leonesa, así como su opinión en relación con las posibilidades de los diablillos blanquinegros en la temporada que se iniciará el domingo próximo en Zatorre contra los «tecnicietas», actualmente cachorros del histórico Guecho.

—¿Crees, pues, que hay madera suficiente para poder retornar a la Segunda División?  
—Desconociendo, como desconozco, la calidad de los equipos del grupo, ya que todos han hecho nuevas adquisiciones, no es posible cometer la pedantería de afirmar que hay muchas probabilidades de que así sea; pero, como te decía antes, cantando con que el entrenador se disponga a una hazaña constante, persuasiva y tenaz, no dudando, como no dudo, del buen deseo de los muchachos, estamos en posición de elementos suficientes para ser optimistas.

—¿Y qué le ha parecido la posición de la afición en el partido del domingo?  
—Me alegro que hayas formulado esa pregunta, porque he observado, al menos en el sector en que yo me hallaba, que la afición burgalesa no parece ser, ni mucho menos, aquella del entusiasmo, del celo y de la fe en los suyos, como lo era en la temporada 1952-53, que con su cariño, con sus voces, con sus aplausos, y, sobre todo, con su fe, daban a los partidos todo el colorido y la emoción necesarias, que tanto influyen en la moral de los jugadores locales. Porque el fútbol, amigo, no es un juego de bolos, sino de hombres dispuestos a la hazaña, y si sus seguidores no saben comprender que no siempre es fácil acertar con las jugadas, al afeárselas el fallo o fracaso, lejos de servir para lo positivo, siembran la desmoralización en ellos, e incluso perjudicia extraordinariamente al incremento de la acción. Por todo ello entiendo que el aficionado no debe exteriorizar su descontento desafortadamente, sino sufrir y superarse en el constante animar a sus jugadores.

## Hoy saldrá el atleta burgalés, Cameno, hacia Tetuán, con el equipo castellano

Cameno se encuentra ya en Madrid desde el pasado lunes, dispuesto a continuar el viaje hacia Tetuán con todos los componentes del equipo castellano que acude al Campeonato de España de Atletismo.

LA SELECCION  
La Federación dió a conocer la selección, que es la siguiente: 100 y 200 metros, Zabala y Moyano; 400, Moret, Martín Puertas y A. López; 800, Macías, Luis Gómez y Poveda, y los mismos para 1.500, 5.000 y 10.000, Hurtado, Mariano Martín y Cerezo; 3.000 obstáculos, Cerezo y Mariano Martín; 110, Moret y Martín Puertas; peso, Del Pino, Abascal y Adarraga; disco, Del Pino, Adarraga y Elorriaga; jabalina, Abascal, Del Pino y Adarraga; martillo, Del Pino y Elorriaga; altura, Casado y Moret; longitud, Casado y Moyano; triple salto, Casado y Adarraga; pértiga, Adarraga, Cameno y Segarra; marcha, Merino, Irujo y frente de la expedición Carlos Pérez.

Farmacias de guardia  
Durante el día de hoy permanecerán de guardia las farmacias siguientes:  
Señora viuda de Marcos, San Pablo, 17, y señorita Hidalgo Manjón, San Juan, 25.

## AMBULANCIA SANITARIA

TRASLADO DE ENFERMOS  
Teléfonos: 2210 y 2326

## AMBULANCIA SANITARIA

TRASLADO DE ENFERMOS  
Teléfonos: 2210 y 2326

Programa oficial de festejos organizados por el Excelentísimo Ayuntamiento de esta ciudad en honor de su excelsa Patrona, Nuestra Señora de Altamira, para los días 10, 11, 12, 13, 14 y 19 de septiembre de 1954.

**VIERNES, 10**  
A las doce de la mañana darán comienzo las fiestas con repique general de campanas y disparo de bombas y cohetes.  
A la misma hora, en el Parque de Calvo Sotelo, primera actuación de las «Marionetas de Talio», de Madrid.  
A las siete de la tarde los dulzaineros de Villabuena, precedidos de los gigantes y cabezudos, recorrerán las calles de la ciudad.  
A la misma hora, en el Parque de Calvo Sotelo, segunda actuación del «Teatro de Marionetas de Talio», de Madrid.  
A las siete y media, bendición y apertura de la tómbola, instalada en la calle del General Mola, a beneficio del Asilo de Ancianos y Secretariado Interparroquial de Caridad, con asistencia de las autoridades y Banda Municipal.  
Seguidamente, en el Grupo Escolar «Cervantes», inauguración de la Exposición de Pintura, Fotografía y Filatelia.  
A las ocho, en la Plaza de España, interesante velada de boxeo entre púgiles de Bilbao, Logroño y Miranda de Ebro, disputándose el «Trofeo del Excelentísimo Ayuntamiento».  
A las once de la noche, en el Teatro Cinema, artística velada, en la que participarán los Grupos de Danzas de Salamanca, Burgos, Galicia y Santander.  
A la misma hora, en la Avenida del Generalísimo Franco, baillables a cargo de la Banda Municipal de Música y dulzaineros.

**SABADO, 11**  
A las nueve de la mañana, alegres danzas por la Banda de Música de la Academia de Ingenieros de Burgos y dulzaineros de Villabuena.  
A las diez, en la Avenida del Generalísimo, partido de hockey sobre patines.  
A las diez y media, en el campo de baloncesto del Frente de Juventudes, se disputará un encuentro entre los equipos «Aranda», de Burgos, y «Ebro», de esta ciudad.  
A las once, en el Parque de Calvo Sotelo, tercera actuación del «Teatro de Marionetas de Talio».

**DOMINGO, 12**  
A las nueve de la mañana, dianas por la Banda de Ingenieros, Municipal y dulzaineros.  
A las diez, misa solemne en la parroquia de Santa María con asistencia del Excmo. Ayuntamiento en Corporación y autoridades, cantándose la «Misa Pontifical» de Perosi por el Orfeón Mirandés.  
A las doce la comparsa de gigantes y cabezudos recorrerá nuevamente las calles de la ciudad.  
A las doce y media, concierto en el Parque de Calvo Sotelo por la Banda militar.  
A las cuatro y media de la tarde, en la Plaza de Toros, monumental novillada, en la que se lidiarán seis hermosos novillos-toros de una acreditada ganadería del campo de Salamanca, por los valientes diestros Eduardo Melgar (de Venezuela), José Luis Lorente y Joselito de la Cruz, con sus correspondientes cuadrillas.  
A las ocho, concierto en el Parque de Calvo Sotelo, a cargo del laureado Orfeón Mirandés.  
A las nueve y media, vistosa colección de fuegos artificiales en el río Ebro, confeccionada por el pirotécnico local Hijo de Félix Mz. de Lecea.  
A las once de la noche, en la Plaza de España, profusamente engalanada e iluminada, verbena, amenizada por las Bandas de Ingenieros, Municipal y dulzaineros.  
**LUNES, 13**  
A las nueve de la mañana, dianas por la Banda Municipal de Música y dulzaineros.  
A la misma hora, carrera ciclista, organizada por el Club Ciclista Deportivo de esta ciudad y con un recorrido de 100 kilómetros.  
A las once, festival náutico en el río Ebro.  
A las doce y media, concierto en el Parque de Calvo Sotelo por la Banda Municipal.  
A las cuatro y media de la tarde, en la Plaza de Toros, «Fantasías sobre el ruedo». Un gran alarde espectacular del torero cómico de estas modalidades taurinas.  
A las seis, en el frontón de FET y de las J.O.N.S., interesante partido de pelota entre los pelotaris profesionales Zurdo de Mondragón y Galarreta contra Bolinaga y Gallastegi I.  
A las ocho, concierto en el Parque de Calvo Sotelo, a cargo de la laureada Rondalla Mirandesa.  
A las once de la noche, en la Avenida del Generalísimo Franco, grandiosa verbena, amenizada por una orquesta forastera, Banda Municipal y dulzaineros.

**MARTES, 14**  
A las seis de la tarde, en el frontón de FET y de las J.O.N.S., partido de pelota a mano entre los juveniles y prometedores pelotaris Felipe Torrecilla, de Sajarra, contra Javier Compañón, de Bernedo.  
A las seis, en el Hogar del Productor, final del Campeonato Local de Ajudrez.  
A las ocho, en el Salón de Sesiones del Excmo. Ayuntamiento, se procederá a la imposición de la Medalla de la Ciudad al aprendiz de la Empresa FEFASA Arturo Ibañez Díaz de Otazu y seguidamente se efectuará el reparto de premios de las Exposiciones locales de Filatelia, Fotografía y Pintura.  
A la misma hora, baillables en la Plaza de España por la Banda Municipal.  
**DOMINGO, 19**  
A las doce y media de la mañana, concierto en el Parque de Calvo Sotelo a cargo de la Banda Municipal.  
A las cinco de la tarde, en el Estadio Municipal de Andúbar, partido de fútbol correspondiente al Campeonato Nacional de Liga de Tercera División, entre los equipos Villosa, de Llodio, y Club Deportivo Mirandés.  
A las diez de la noche, verbena en la Plaza de España.  
Miranda de Ebro, agosto de 1954. — El Secretario, Manuel Jesús Núñez Ruiz.  
Y.º B.º — El Alcalde, Luis de Juana Rubio.

El Casino de Miranda, Danubio, Imperio y Bolera Club, darán conciertos y bailes en honor de sus socios y forasteros. En los Salones Apolo, Novedades, Cinema, Avenida y Hogar del Productor, escogidos programas.  
La Plaza de España, Puesto de Carlos III, Plaza de Cervantes, Jardinitos, Avenida del Generalísimo Franco y Parque de Calvo Sotelo, lucirán una moderna y vistosa iluminación.

# DEPORTES

## Corrales ganó la cuarta etapa de la Vuelta a Cataluña

### SERRA PIERDE EL PRIMER PUESTO DE LA GENERAL

Puigcerdá, 7.—Corrales ha ganado la cuarta etapa de la Vuelta Ciclista a Cataluña, Figueras-Puigcerdá, de 166 kilómetros.

La etapa se inició a las 7,10 de la mañana en Figueras, y a la salida de la población los corredores se lanzaron a fuerte tren. En la misma avenida de José Antonio, Bernardo Ruiz, Massip y Segú, que fueron los rezagados en la etapa de ayer, intentaron la escapada. A los 21 kilómetros de Gerona, en el cruce de la carretera de Bañolas, Poblet, Trobat, Gianechi y Alomar pegan un tirón y cobran una ventaja de doscientos metros sobre el grueso del pelotón. Se llega a Bañolas a las 8,30 de la mañana, pasando por dicha población en primer lugar Poblet, seguido de Massip y Segú.

En Sarriá de Ter se une a los fugados Cruz, Entre Bañolas y Besalú la carretera es un rosario de bahes y piedras, junto con una alfombra de polvo que se levanta al paso de los ciclistas. Massip pincha, y es absorbido por el grueso del pelotón, y otro tanto le ocurre a Gianechi, Langarica y Gual.

Poco después se produce la gran escapada de Corrales, que había de darle el triunfo de la etapa. En Castellfollit de la Roca, Corrales lleva una ventaja de tres minutos a los demás participantes. Cruza Olot a gran velocidad y llega a la cuesta del Collado de Sanigosa con seis minutos de ventaja sobre sus seguidores. En lo alto del Collado de Sanigosa, puntuable para el Premio de la Montaña, pasa Corrales en primer lugar.

A pesar de la gran velocidad con que se lanza Corrales hacia la meta, sus seguidores logran recuperar minutos.

salida: Ketter, belga; Hernán y Ametller.

Corredores excluidos por renuncio: Calucho y Ferraz, franceses.

Ganadores de las etapas volantes: En Bañolas: Poblet, Masip y Segú; en Besalú: Poblet, Alomar y Segú; en Ripoll: Corrales, Marigil y Bertrán; en Rivas: Corrales, Escolá y Bertrán.

Clasificación general de la Vuelta después de la etapa de hoy:

Alberto Sant, 16-9-54.  
Serena (italiano), 16-11-00.  
Gianecchi (italiano), 16-14-51.  
Botella, 16-16-40.  
Company, 16-17-21.  
Corrales, 16-18-00.  
A. Gelabert, 16-18-44.  
Escolá, 16-18-28.  
Emilio Rodríguez, 16-18-39.  
Giudici (italiano), 16-18-39.  
Serra, 16-19-31.  
Poblet, 16-19-59.  
Mateo, 16-20-04.  
Bover, 16-20-48.

Jesús Martínez (hispanofrancés), 16-20-58.  
Iturat, 16-20-58.  
Adriansen (belga), 16-21-39.  
Alomar, 16-22-37.  
Trobat, 16-23-05.  
Chacón, 16-23-21.  
Marigil, 16-24-05.  
Cruz, 16-26-53.  
Beltri (italiano), 16-33-35.  
Langarica, 16-34-08.  
C. Barrutia, 16-38-02.  
Massip, 16-38-27.  
Balderilli (italiano), 16-38-28.  
Escolano, 16-39-13.  
Vidaurreta, 16-39-59.  
Segú, 16-41-07.  
Campillo, 16-42-17.  
Manolo Rodríguez, 16-42-44.  
Bertrán, 16-46-21.  
Morales, 16-46-54.  
Filibá, 16-47-15.  
Mitjá, 16-47-36.  
Martí, 16-48-54.  
Bernardo Ruiz, 16-49-45.  
Garrigué (francés), 16-49-09.  
Calvet, 16-49-29.  
Bibiloni, 16-49-45.  
Baes, 16-50-47.  
Pérez, 16-51-52.  
Arbeláiz, 16-55-19.  
Montaña, 16-55-40.  
Tuset, 17-21-53.  
Blanco, 17-28-00.—Alfil.

## Vuelta Automovilística a Andalucía



MALAGA.—Llegada de los primeros participantes de la Vuelta a Andalucía. Se clasificaron sesenta coches de varias marcas, entre ellas el "Pegaso". (Foto Salas.)

## El Español quiere fichar a dos argentinos

Barcelona, 7.—Se asegura que el R. C. Deportivo Español se halla en gestiones, llevadas personalmente por su entrenador, Scopelli, con el interior Juan Bairo, del Boca Juniors argentino, hijo de padres españoles y considerado como uno de los mejores interiores del fútbol sudamericano.

Se afirma que las gestiones van camino de lograr franco éxito.

Aparte de Bairo, el Español gestiona asimismo el fichaje de otro jugador de grandes condiciones, procedente de la Argentina, que actuó en el River Plate a los dieciocho años y últimamente en el Boca Juniors.

Se trata de un ex amateur que fue requerido para actuar en Méjico, pero que no ha dudado en trasladarse voluntariamente a España por ser hijo de padres españoles.—Alfil.

## Madrid, 9; Hércules, 1



Un momento del encuentro Madrid-Hércules, celebrado el domingo en Chamartín y que terminó con la victoria de los propietarios del terreno por nueve tantos a uno. En la fotografía, Rial, el nuevo fenómeno de importación, entra impetuosamente al remate.

## Noticario deportivo

**PAZOS Y SEANA, AL HERCULES**

Madrid, 7.—En esta mañana han quedado terminados los trámites para la cesión durante una temporada al Hércules, de Alicante, de los jugadores del Real Madrid, Pazos, guardameta, y Seoane.

Ambos jugadores se incorporarán con los demás componentes del equipo alicantino en El Plantío, donde se hallan concentrados hasta el viernes, en que emprenderán el viaje a La Coruña para actuar en el primer partido de la competición de la Liga contra el Deportivo de la ciudad gallega.—Alfil.

## Continúa en cabeza el cubano Cárdenas

Lisboa, 7.—Se disputó hoy, en la bahía de Cascaes, la segunda regata del Campeonato Mundial de la clase star. Se inició la prueba con fuerte viento.

El star del príncipe Bira (Siam) fue el primero en abandonar.

Luego lo hizo el argentino Roberto Taylor, cuyo balandro, "Frisette", quedó desbarbolado. A continuación abandonó también el marroquí Claude Meiran.

La lucha se caracterizó por el entusiasmo desplegado por el cubano Carlos Cárdenas y el actual campeón mundial, Straulino (Italia). El cubano cubrió la primera vuelta en cabeza, seguido de Straulino. En la segunda vuelta se mantienen las posiciones, y en la tercera hay variaciones en los puestos secundarios.

## Fallece don Juan Antonio Sánchez Ocaña

Madrid, 7.—Ha fallecido don Juan Antonio Sánchez Ocaña del Campo, muy conocido dentro del deporte futbolístico.

Fue periodista deportivo en las páginas de "ABC", y de empleado en la Real Federación Española de Fútbol, pasó, antes de finalizar la guerra de Liberación, al cargo de secretario general de dicho organismo deportivo, bajo la presidencia de don Javier Barroso. Más tarde fue también secretario general del Real Madrid, cargo que tuvo que dejar por no hallarse bien de salud.

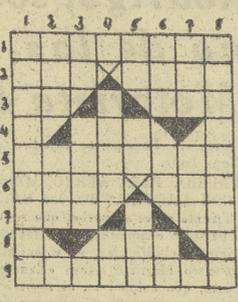
La conducción de su cadáver al cementerio tendrá lugar esta tarde. —Alfil.

## 340.944 personas cruzaron en agosto la frontera de Irún

Irún, 7.—Durante el mes de agosto último, según las estadísticas oficiales, han cruzado la frontera de Irún, en ambas direcciones, 340.944 personas, en su mayoría turistas extranjeros. Es de resaltar que, a pesar de tan importante movimiento de viajeros, ha presidido en todo momento la más absoluta normalidad, sin registrarse el menor incidente.—Cifra.

## HUMOR Y PASATIEMPOS

### CRUCIGRAMA



#### HORIZONTALES

1: Acción y efecto de burlarse de otro. 2: Altar. Natural de la parte del Africa septentrional (al revés). 3: Siglas mercantiles. A falta de la inicial, ha do, destino. 4: Vocal repetida. 5: Pertenece al margen. 6: Bordo de un vestido con algún adorno que le distingue (al revés). 7: Pseudónimo demostrativo. 8: Personaje bíblico. Interjección (al revés). 9: Medida antigua de longitud. 10: Despropósitos, necesidades.

#### VERTICALES

1: Barandillas. 2: Marchará. Orda del mar (al revés). 3: Interjección. Interjección para animal a las bestias. 4: Individuo de la clase sacerdotal en la religión zoroástrica. Regala (al revés). 5: Letra griega. Matricula de Berlín (al revés). 6: Planta de las dioscoras que produce rizomas comestibles, es común en Filipinas. 6: Letras de peritro. Preposición (al revés). 7: Personaje bíblico (al revés). 8: Cada uno de los dos huesos anchos y planos situados a 7: Del. Ja. Ama. 8: Ovalo. Mios.

### JEROGLIFICO



#### TIENE SUFICIENTE PUNTUACION?

Solución al último jerooglífico: MEDIOCRE

### SOLUCION AL ULTIMO CRUCIGRAMA

Horizontales. — 1: Delicada. Ore. Dev. 3: Ti. CC. La. 4: C. 5: Dornajo. 6: Perruna. 7: Aest. Do. Ro. AL. 9: Esa. Amo. 10: ciuras.

Verticales. — 1: Dote. Poder. Eri. De. Oso. 3: Le. Cora. A. Correr. 5: Canuto. 6: Ad. Sana. 7: Del. Ja. Ama. 8: Ovalo. Mios.

### COCTEL DE LETRAS

#### Emperadores romanos

1. BITOREI
2. LUGACILA
3. TIOVELI
4. ANIPESOVAS
5. JORTANA
6. ODIMACONI
7. CLACARALA
8. NAGILAO
9. SONCATINTON
10. OSODETOI

### SOLUCION AL ULTIMO COCTEL DE LETRAS

Planetas

1: Palas. 2: Mercurio. 3: Venete algo. 4: Ceres. 5: Júpiter. 6: Justicia de Marte. 8: Neptuno. 9: Venus. Saturno.

### VENDO

Un grupo de máquina de escribir por alemán R. WOLF, de la fe de H.-P., y alternador sueco, accionados rigirse: JOSE MANUEL SÁENZ de CUELLAR. Isasondo (Guipúzcoa un vo-

### ESCUELA DE HOGAR

es una publicación femenina más. Es el mejor aliado de la ama de casa, en el que encontrará cada tres meses recetas labores, manualidades y trabajos manuales.

### CLASIFICACION DE LA ETAPA

- 1.—Corrales, en 5 horas, 26 minutos y 43 segundos.
- 2.—Gianechi, 5-29-02.
- 3.—Escolá, 5-29-11.
- 4.—Massip, 5-30-33.
- 5.—Botella, 5-31-06.
- 6.—Martinez, 5-31-41.
- 7.—Alberto Sant, 5-31-41.
- 8.—Vidaurreta, 5-32-25.
- 9.—Gual, 5-32-49.
- 10.—Gelabert, 5-32-50.

Las averías sufridas por el líder Serra poco antes de la meta, le hicieron perder el jersey amarillo. Aunque oficialmente todavía no se ha comunicado, se cree que Alberto Sant ha pasado al primer puesto de la clasificación general, con 16 horas, 9 minutos y 54 segundos.—Alfil.

### PREMIO DE LA MONTANA

Puigcerdá, 7.—La clasificación del Premio de la Montaña en la etapa de hoy ha sido la siguiente:

Collado de Santigosa, de segunda categoría: Corrales, cinco puntos; Manolo Rodríguez, tres; Serra, dos, y Chacón, uno.

Collado de Tosas, de primera categoría: Corrales, siete puntos; Gianecchi, cinco; Escolá, tres; Marigil, dos, y Jesús Martínez, uno.

La clasificación actual del Premio de la Montaña, después de la etapa de hoy, es la siguiente:

Corrales, doce puntos; Segú, diez; Serra, siete; Chacón, seis; Gianecchi, cinco; Marigil, cuatro; Giménez Quilez, Manolo Rodríguez y Escolá, tres; Poblet, dos; Barrutia, Mateo y Jesús Martínez, uno.—Alfil.

### CLASIFICACION GENERAL

Puigcerdá, 7.—Prima al corredor más desafortunado en la etapa de hoy: Tuset.

Corredores retirados: A. Barrutia, San Emeterio, Alarcón, Cescuella y Corvuisier, franceses. Corredores que no tomaron la

## ¡POSITORES!

Para las plazas convocadas en los Cuerpos que indicamos a continuación os recomendamos los programas oficiales y las inmejorables "Contestaciones" del "INSTITUTO EDITORIAL REUS". He aquí las oposiciones anunciadas: Más de 21 plazas para Corredores Colegiados de Comercio. 50 para Jefes de Negociado de tercera del Cuerpo General Técnico de Telecomunicación. 12 para Oficiales Administrativos en el Instituto Nacional de Colonización. 20 para Guardias del Cuerpo Auxiliar de Prisiones. 80 para Policía Armada y de Tráfico. Próximas oposiciones para Médicos de Asistencia Pública Domiciliaria, Gestores Administrativos, Banca Privada, Auxiliares y Oficiales en varios Ayuntamientos y Diputaciones y Procuradores. Solicite prospecto con detalle de la oposición que le interese al "INSTITUTO EDITORIAL REUS". Preciados, 6 y 23, y Puerta del Sol, 12. Madrid. Único Centro que ha obtenido el número UNO en más de ochenta oposiciones y miles de plazas para sus alumnos.



## Triunfó Chamaco en Huelva Corpas corta dos orejas en Murcia

Huelva, 7.—Segunda de feria. Novillos de Benítez Cubero para Alfredo Lezama, Curro Puyas y Chamaco.

Lezama, bien con la capa en su primero. Faena entre ovaciones y música para cuatro pinchazos y media estocada. (Muchas palmas.) En su segundo, faena vistosa con pases cambiados. (Olés y música.) Estocada defectuosa y otra buena. (Ovación, una oreja y vuelta.)

Curro Puyas, faena entre olés y música para un pinchazo y estocada. (Ovación, una oreja y vuelta.) En su segundo, faena inteligente con pases de todas las marcas, coreadas con olés y música. Estocada algo tendida, repite con otra, dos pinchazos. (Oye un aviso.) Media estocada más y descabello. (Se ovaciona al diestro, que se niega a dar la vuelta.)

Chamaco oye palmas con el capote. Faena con pases muy buenos entre olés y música. Un pinchazo y gran estocada. (Gran ovación, dos orejas, rabo)

### BUENA NOVILLADA EN MURCIA

Murcia, 7.—Novillos de Ramos para el rejoneador Peraltá, Mario Carrión, Francisco Hernández y Paco Corpas.

Peraltá se luce como caballista y es ovacionado. También es aplaudido al clavar rejones y banderillas. Pie a tierra termina de media. (Gran ovación, dos orejas, vuelta y salida.)

Carrión, faena extraordinaria en el centro del ruedo entre ovaciones y música. Estocada que mata. (Gran ovación, dos orejas, rabo, dos vueltas devolviendo prendas y salida a los medios.) En su segundo es ovacionado con la capa. Faena muy valiente con pases de todas las marcas. (Olés y música.) Dos pinchazos en hueso y estocada que mata. (Grandes aplausos.)

### GRAVE COGIDA DE PASCUAL DE LA CRUZ

Castellón de la Plana, 7.—Durante una novillada celebrada en Benasén resultó cogido el novillero Pascual de la Cruz, que sufrió una herida en el triángulo de la escarpa izquierda, que dejó la femoral al descubierto, de pronóstico grave.—Cifra.

## Aunque le extrañe a usted (II)

### Herencias sin herederos. - Varios millones de dólares no tienen propietario.

HACE unos diez o doce años se publicó en Norteamérica un libro singularmente curioso. Su autor era un abogado, James Waters, de Chicago, que se hizo popular a través de una cadena de emisoras de radio. James Waters se había echado sobre los hombros la improbable tarea de buscar herederos para las grandes herencias cuyos favorecidos no aparecían por parte alguna.

Esto parece ser un poco absurdo, mas la verdad es que todos los años, en los Estados Unidos, varios millones de dólares van a parar a las arcas del Tesoro porque los herederos de tal o cual importante testamento no hacen acto de presencia.

No quiere decir esto que el ciudadano americano, en general, tenga el dinero a patadas y le caigan del bolsillo los billetes de Banco. También hay menesterosos. Lo que sucede es que, debido a que el país es inmenso, a que se autoriza a cambiar de apellido—siempre que se demuestre que no es por haber cometido un delito—, a que los divorcios separan a las familias... y, en suma, a otras cosas parecidas, muchas personas que viven en su ignorada pobreza tienen derecho a una fortuna, de la que no conocen ni la más remota noticia.

### EL METODO DE WATERS

Pues bien, el abogado Waters inauguró una sección radiofónica titulada "El tribunal de los herederos desaparecidos", que se dedicaba a tan laudable fin. Contaba Waters con cuatro agentes especiales dedicados a ir por toda Norteamérica buscando ración de los herederos desconocidos.

Su manera de actuar era policlaca.

—Así, señora, dice usted que el señor Smith se marchó de este pueblo hace exactamente nueve años...—de mandaba uno de los agentes de Waters.

—Eso es—insistía la vecina—, nueve años. Me parece que fué ayer cuando, enfundado en una larga gabardina, se despidió de mí. No dijo a dónde iba, pero cogió el tren que va al Sur...—

Gesto insustituible del agente.

—Eso es decir muy poco...—calificaba él—. Y el caso es que he de encontrarlo, cueste lo que cueste...—

—¡Si ya me parecía a mí—sugería la mujer, con aire suspicaz— que ese hombre había hecho algo malo y que un día había de rendir cuentas a la Justicia! Nunca me gustó a mí la vida misteriosa del señor Smith...—

—¡No, si no le persigue la Justicia!—denegaba el agente de Waters—. Es todo lo contrario. Resulta que, desde hace cinco años, el señor Smith es heredero de

ciento cincuenta mil dólares que le dejó un tío que tenía en San Francisco, y con quien no se trataba de que era muchacho...—

Naturalmente, a esto seguía un patatús de la casa que no acaba de salir de su asombro. ¡Ciento cincuenta mil dólares!... ¡Seis millones de pesetas!...

Casos como estos son numerosos. Las emisiones radiofónicas de Waters dieron comienzo el año 1939, ellas se escenificaban las historias, dando los nombres y apellidos. Muchos fueron los radioyentes que se dieron a la emisora aportando documentos que justificaban sus auténticos derechos. Otros, en cambio, dejaron de vivir despiertos un agradable sueño. Mister Waters procuraba por todos los medios a su alcance arrebatar al Estado unos millones de dólares, cuyo verdadero beneficiario vivía en la ignorancia.

### DINERO, DINERO

En el primer año y medio de trabajo, Waters presentó a sus oyentes 238 casos, con un importe total herencias de dos millones y medio de dólares. Y volvió a cincuenta y nueve de ellos, que habían de ser recer a ochenta y seis herederos. Estos recibieron importe total de medio millón de dólares. Unos cuantos millones de pesetas...

Gracias a James Waters, muchas personas que vivían en la indigencia consiguieron un nivel de vida muy decoroso que no se les pudo pasar jamás por imaginación. Desde el mendigo profesional al hombre bien situado, todas las clases sociales tuvieron parte en la lotería del abogado de Chicago, mister Waters.

...Y el caso es que mister Waters sólo consiguió solventar el destino de unas pocas herencias. Millones de dólares esperan aún a los herederos que no se presentan a recoger lo que les pertenece. Cientos de millones de dólares que un día se marcharon de Europa por sin oficio ni beneficio, se acordaron a última hora la familia lejana... Apellidos españoles, italianos, franceses, alemanes... ¿Estará entre ellos ese tío de América que un día se fué y no volvió?...

La herencia que dio más que hablar fué la de un rico industrial que dejó una fortuna valorada en cuatro millones de dólares a un hijo ilegítimo. Los "herederos de herederos" dieron con el hijo en cuestión. Mas éste rehusó la herencia por considerar que manchaba la memoria de su madre, ya que el muchacho llevaba el apellido del esposo de ésta, que era su padre.

Buen ejemplo de amor filial que... millones de dólares... (Continuará)

Diar... X - NUM... E... N... EL... DEL... BRI... OS CO... Jeron... Brighton, d... oso de baie... indicados b... do hoy una... ar la coo... lades sind... munismo? o... ción pres... a que se... entre la... nacional co... y la l... Sindicato... inada por... El voto er... 386.000 co... El dirigen... do ataqu... tes de qu... metida a... de coexi... de si es... unismo... Sindic... nes del co... al son mu... COO... m... bido con... ente país de... ven algo... utilizar f... n de favo... país rech... B. Rober... mpleados... "pone... de la fe de... H.-P., y alternador sueco, accionados rigirse: JOSE MANUEL SÁENZ de CUELLAR. Isasondo (Guipúzcoa un vo... ción ser... crear un... unidad... Luego fu... en emien... ciones en... s rusos y... el Congre... itánicos... Para hoy... bate aut... se refe... an.—Efe... ciones... les que... en las... al terr... efectúa... En... to hos... a una... tremen... nentes... danos... siado o... que en... vino;... Hay... que se... tos de... En... Valle c... tera c... ciuclua... hongos... de tira... con el... recoe... La... kilo y... midore... regla... ctos n... (Continuará)